



ЛИГА ЧЕМПИОНОВ

СЕЗОН 2012/13

МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПРЕССЫ О МАТЧЕ



Динамо Киев

(Первый матч: 3-1)



Боруссия Менхенгладбах

Плей-офф, 2-й матч

Олимпийский, Киев

среда 29 августа 2012

20.45СЕТ (21.45 Местное время)

Содержание

Предыдущие встречи.....	2
История противостояния.....	4
Составы команд.....	6
Арбитры.....	8
Результаты и расписание.....	9
Состав от матча к матчу.....	11
Факты о команде.....	12
Формат турнира.....	14
Ключ.....	15



Предыдущие встречи

Друг против друга

Лига чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
21/08/12	ПО	Боруссия Менхенгладбах - Динамо Киев	1-3	Менхенгладбах	Ринг 13; Михалик 28, Ярмоленко 36, Л. де Йонг 81(а/г)

Кубок европейских чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
20/04/77	1/2	Боруссия Менхенгладбах - Динамо Киев	2-0 общ: 2-1	Дюссельдорф	Бонхоф 21(п), Витткамп 82
06/04/77	1/2	Динамо Киев - Боруссия Менхенгладбах	1-0	Киев	Онищенко 71

	Дома				В гостях				Финал				Итого					
	И	В	Н	П	И	В	Н	П	И	В	Н	П	И	В	Н	П	ЗГ	ПГ
Динамо Киев	1	1	0	0	2	1	0	1	0	0	0	0	3	2	0	1	4	3
Боруссия Менхенгладбах	2	1	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	3	1	0	2	3	4

Динамо Киев - матчи против клубов из страны, которую представляет соперник

Лига чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
08/12/04	ГЭ	Байер - Динамо Киев	3-0	Лeverкузен	Жуан 51, Воронин 77, Бабич 86
28/09/04	ГЭ	Динамо Киев - Байер	4-2	Киев	Диого Ринкон 30, 69, Чернат 74, 90+3; Воронин 59, Новотны 68

Лига чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
24/10/01	ГЭ	Боруссия Дортмунд - Динамо Киев	1-0	Дортмунд	Росицки 34
11/09/01	ГЭ	Динамо Киев - Боруссия Дортмунд	2-2	Киев	Мелашенко 15, Идахор 45+1; Коллер 56, Аморозо 74

Лига чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
22/03/00	2ГЭ	Динамо Киев - Бавария	2-0	Киев	Каладзе 34, Деметрадзе 72
07/12/99	2ГЭ	Бавария - Динамо Киев	2-1	Мюнхен	Янкер 6, Пауло Сержио 80; Ребров 50
19/10/99	ГЭ	Динамо Киев - Байер	4-2	Киев	Косовский 4, Шацких 36, Головки 61, Ващук 89; Кирстен 12, Нойвилль 49
29/09/99	ГЭ	Байер - Динамо Киев	1-1	Лeverкузен	Кирстен 52; Гусин 71

Лига чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
21/04/99	1/2	Бавария - Динамо Киев	1-0 общ: 4-3	Мюнхен	Баслер 35
07/04/99	1/2	Динамо Киев - Бавария	3-3	Киев	Шевченко 16, 43, Косовский 50; Тарнат 45, Эффенберг 78, Янкер 88

Лига чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
07/12/94	ГЭ	Динамо Киев - Бавария	1-4	Киев	Шевченко 37; Нерлинггер 45, Папен 57, 82, Шолль 86
28/09/94	ГЭ	Бавария - Динамо Киев	1-0	Мюнхен	Шолль 9

Кубок европейских чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
16/03/83	1/4	Гамбург - Динамо Киев	1-2 общ: 4-2	Гамбург	Хартвиг 61; Бессонов 52, Евтушенко 81
02/03/83	1/4	Динамо Киев - Гамбург	0-3	Тбилиси	Баструп 4, 51, 70

Кубок УЕФА

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
28/09/77	1К	Айнтрахт Брауншвайг - Динамо Киев	0-0 общ: 1-1 вг	Брауншвейг	
14/09/77	1К	Динамо Киев - Айнтрахт Брауншвайг	1-1	Киев	Веремеев 36; Франк 30

Кубок европейских чемпионов

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
16/03/77	1/4	Динамо Киев - Бавария	2-0 общ: 2-1	Киев	Буряк 83(п), Слободян 88
02/03/77	1/4	Бавария - Динамо Киев	1-0	Мюнхен	Кюнкель 43

Суперкубок УЕФА

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
06/10/75	Ф	Динамо Киев - Бавария	2-0 общ: 3-0	Киев	Блохин 40, 53
09/09/75	Ф	Бавария - Динамо Киев	0-1	Мюнхен	Блохин 66

Кубок обладателей кубков

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
05/11/74	2К	Динамо Киев - Айнтрахт	2-1 общ: 5-3	Киев	Онищенко 1, 37; Рорбах 46
23/10/74	2К	Айнтрахт - Динамо Киев	2-3	Франкфурт-на-Майне	Никель 2, Кербель 64; Онищенко 32, Блохин 83, Мунтян 87

Кубок УЕФА

Дата	Этап	Матч	Результат	Город	Авторы голов
12/12/73	3К	Штутгарт - Динамо Киев	3-0 общ: 3-2	Штутгарт	Олихер 40, Хандшух 75, Мартин 87
27/11/73	3К	Динамо Киев - Штутгарт	2-0	Киев	Веремеев 16, Трошкин 62

Боруссия Менхенгладбах - матчи против клубов из страны, которую представляет соперник
Нет

Матчи против клубов из страны, которую представляет соперник

	Дома				В гостях				Финал				Итого					
	И	В	Н	П	И	В	Н	П	И	В	Н	П	И	В	Н	П	ЗГ	ПГ
Динамо Киев	12	7	3	2	13	3	2	8	2	2	0	0	27	12	5	10	37	37
Боруссия Менхенгладбах	2	1	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	3	1	0	2	3	4

История противостояния

Киевское "Динамо" находится в шаге от того, чтобы впервые с 2009 года пройти в групповой этап Лиги чемпионов УЕФА. В то время как менхенгладбахской "Боруссии" для победы в противостоянии раунда плей-офф необходимо совершить в украинской столице маленькое чудо.

- Дуэль с киевским "Динамо" стала для менхенгладбахцев первой в престижнейшем еврокубке с 1978 года, когда они дошли до полуфинала. Уже на 13-й минуте Александер Ринг вывел "Боруссию" вперед, но удары Тараса Михалика (28) и Андрея Ярмоленко (36) позволили динамовцам переломить ход игры. Автогол Люка де Йонга в концовке обеспечил киевлянам еще более комфортное преимущество.

Прошлые встречи

- "Боруссия" и "Динамо" встречались в полуфинале Кубка европейских чемпионов-1976/77. В Киеве победу со счетом 1:0 праздновали бело-синие. Единственный гол забил Владимир Онищенко. В Менхенгладбахе "Боруссия" выиграла с вдвое большей разницей - 2:0. Райнер Бонхоф в первом тайме реализовал пенальти, а за восемь минут до конца точный удар нанес Ханс-Юрген Витткамп. В финальном поединке в Риме немцы потерпели поражение от "Ливерпуля" - 1:3.

- Онищенко до сих пор трудится в "Динамо" на посту заместителя начальника департамента футбола, курирующего детско-юношескую школу. В свою очередь Бонхоф является вице-президентом "Боруссии".

История противостояния

- "Боруссия" заняла четвертое место в прошлом чемпионате Германии. "Динамо" финишировало в украинской премьер-лиге вторым и стартовало в Лиге чемпионов с третьего отборочного раунда, в котором по сумме двух встреч положило на лопатки "Фейеноорд" - 3:1.

- "Динамо" намерено в 15-й раз выйти в групповой этап Лиги чемпионов. В последний раз подопечные Юрия Семина играли там в сезоне 2009/10. В кампании 2010/11 они потерпели поражение от "Аякса" в раунде в плей-офф, а в прошлом году уступили в третьем отборочном раунде "Рубину".

- "Динамо" в 27 поединках с клубами из Германии отпраздновало 12 побед при 5 ничьих и 10 поражениях (дома - 8 побед, 3 ничьих и 2 поражения, на выезде - 4 победы, 2 ничьих и 8 поражений). Отдельно стоит отметить успех киевлян в Суперкубке УЕФА-1975. Команда Валерия Лобановского обыграла "Баварию" как Мюнхене, так и в Киеве - 1:0 и 2:0.

- Менхенгладбахцы в последний раз участвовали в еврокубках в сезоне 1996/97. В Кубке УЕФА они выбили из борьбы "Арсенал", а во втором круге уступили "Монако".

Связи между командами

- Будучи главным тренером "Локомотива", Семин выиграл у "Баварии" со счетом 1:0 первый матч первого круга Кубка УЕФА-1995/96, но крупно уступил ответном поединке - 0:5. Кроме того, под его руководством железнодорожники потерпели поражения от "Штутгарта" в обеих встречах 1/2 финала Кубка кубков-1997/98, а также проиграли дортмундской "Боруссии" на групповом этапе Лиги чемпионов-2002/03.

- Предыдущий визит Люсьена Фавра в Украину в качестве тренера завершился мирным исходом. В выездном матче группового этапа Кубка УЕФА-2008/09 его "Герта" наиграла на нулевую ничью с харьковским "Металлистом". Раффаэл, выступавший в "Герте" под руководством Фавра с 2008 по 2010 год, вышел под занавес того поединка на замену.

- Адмир Мехмеди поразил ворота Марк-Андре тер Штегена в майском спарринге сборных Швейцарии и Германии. Встреча завершилась поражением "бундестим" со счетом 3:5. В национальной команде Мехмеди играет бок о бок с Гранитом Джакой.

- Ярмоленко забил мяч в товарищеском матче сборных Украины и Германии, который состоялся в ноябре 2011 года в Киеве и завершился вничью - 3:3.

- Мартин Штранцль играл за московский "Спартак", который потерпел поражение от киевских динамовцев в двухматчевом противостоянии (2:8) третьего отборочного раунда Лиги чемпионов-2008/09.

- В 1/8 финала Лиги Европы УЕФА-2009/10 "Атлетико" с Альваро Домингесом в составе победил по голам на выезде "Спортинг", цвета которого защищал Мигел Велозу. Удачливее своих соперников из киевского "Динамо" Домингес оказывался и на уровне молодежных сборных. На групповом этапе финальной стадии ЕВРО-2011 испанская "молодежка" с Домингесом в составе переиграла украинцев с Ярмоленко и Денисом Гармашем, который был удален. В финале испанцы огорчили Швейцарию и Мехмеди.

- Де Йонг забил вратарю "Динамо" Денису Бойко в стыковом матче ЕВРО-2011 между молодежными сборными Нидерландов и Украины - 3:3. Украинцы получили путевку в финальную стадию первенства за счет мячей, забитых на выезде.
- Нападающий Игорь Беланов в 1986-м стал обладателем "Золотого мяча", а через три года перебрался из киевского "Динамо" в Менхенгладбах и за полтора сезона забил четыре гола в 24 матчах бундеслиги.

Составы команд

Динамо Киев

№	Игрок	Гра.	ДР	Возраст	Д	Текущий сезон						Стат.			
						И	Г	ЛЧ		Чемпионат		ЛЧ		УЕФА	
								И	Г	И	Г	И	Г	И	Г
Вратари															
1	Александр Шовковский	UKR	02.01.75	37	-	-	-	-	-	-	-	67	-	119	-
24	Георгий Бушан	UKR	31.05.94	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
35	Максим Коваль	UKR	09.12.92	19	-	3	-	-	-	6	-	-	-	9	-
50	Артур Рудько	UKR	07.05.92	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
71	Денис Бойко	UKR	29.01.88	24	-	-	-	-	-	1	-	-	-	3	-
Защитники															
2	Данило Силва	BRA	24.11.86	25	-	3	-	-	-	4	-	-	-	23	-
3	Бетао	BRA	11.11.83	28	-	3	-	-	-	4	-	11	-	43	-
6	Горан Попов	MKD	02.10.84	27	-	2	-	-	-	1	-	-	-	35	-
17	Тарас Михалик	UKR	28.10.83	28	-	3	1	-	-	6	-	15	1	40	3
33	Тайе Тайво	NGA	16.04.85	27	-	1	-	-	-	4	-	25	1	61	5
34	Евгений Хачериди	UKR	28.07.87	25	-	-	-	-	-	5	-	4	-	18	1
85	Рафаэл Араужо	BRA	28.03.85	27	-	1	-	-	-	4	-	-	-	30	7
Полузащитники															
4	Мигел Велозу	POR	11.05.86	26	-	3	-	-	-	5	-	18	1	41	5
5	Огнен Вукоевич	CRO	20.12.83	28	-	3	-	-	-	5	-	12	-	75	11
9	Андрей Ярмоленко	UKR	23.10.89	22	-	3	1	-	-	6	1	6	-	35	5
14	Сергей Рыбалка	UKR	01.04.90	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Денис Гармаш	UKR	19.04.90	22	-	2	-	-	-	7	-	-	-	19	2
20	Олег Гусев	UKR	25.04.83	29	-	2	-	-	-	6	1	27	1	66	12
21	Нико Кранчар	CRO	13.08.84	28	-	2	-	-	-	5	2	4	-	30	4
23	Андрей Богданов	UKR	21.01.90	22	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
25	Лукман Аруна	NGA	04.12.90	21	-	-	-	-	-	2	-	-	-	7	-
29	Виталий Буяльский	UKR	06.01.93	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
36	Милош Нинкович	SRB	25.12.84	27	-	3	-	-	-	5	1	11	-	40	1
37	Айила Юссуф	NGA	04.11.84	27	-	-	-	-	-	1	-	19	2	47	4
45	Владислав Калитвинцев	UKR	04.01.93	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
99	Дуду	BRA	07.01.92	20	-	-	-	-	-	5	-	-	-	1	-
Нападающие															
10	Артем Милевский	UKR	12.01.85	27	-	2	-	-	-	3	-	20	3	56	16
11	Идейе Браун	NGA	10.10.88	23	-	3	2	-	-	7	7	-	-	13	4
13	Адмир Мехмеди	SUI	16.03.91	21	-	1	-	-	-	-	-	2	-	15	3
15	Марко Рубен	ARG	26.10.86	25	-	-	-	-	-	3	-	3	-	19	5
77	Дмитрий Хлебас	UKR	09.05.94	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Тренер															
-	Юрий Семин	RUS	11.05.47	65	-	2	-	-	-	-	-	32	-	110	-

Боруссия Менхенгладбах

№	Игрок	Гра.	ДР	Возраст	ДИ	Текущий сезон						Стат.			
						И	Г	ЛЧ		Чемпионат		ЛЧ		УЕФА	
								И	Г	И	Г	И	Г	И	Г
Вратари															
1	Марк-Андре тер Штеген	GER	30.04.92	20	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
21	Янис Бласвих	GER	02.05.91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33	Кристофер Хайнрот	GER	01.08.81	31	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
40	Кевин Бирк	GER	25.12.91	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Защитники															
2	Маттиас Циммерманн	GER	16.06.92	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Филип Дамс	BEL	31.10.78	33	-	1	-	-	-	1	-	-	-	19	2
4	Рул Брауверс	NED	28.11.81	30	-	-	-	-	-	1	-	-	-	2	-
15	Альваро Домингес	ESP	15.05.89	23	-	1	-	-	-	-	-	5	-	32	1
17	Оскар Вендт	SWE	24.10.85	26	-	-	-	-	-	-	-	12	-	48	1
24	Тони Янчке	GER	07.04.90	22	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
37	Никлас Дамс	GER	28.05.90	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
39	Мартин Штранцль	AUT	16.06.80	32	-	1	-	-	-	1	-	8	-	47	-
Полузащитники															
5	Александр Ринг	FIN	09.04.91	21	-	1	1	-	-	1	-	-	-	2	1
6	Толга Джигерджи	GER	23.03.92	20	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
8	Лукас Рупп	GER	08.01.91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Торбен Маркс	GER	01.06.81	31	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	-
16	Ховард Нордтвейт	NOR	21.06.90	22	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
18	Хуан Аранго	ESP	17.05.80	32	-	1	-	-	-	1	1	-	-	1	-
23	Юки Оцу	JPN	24.03.90	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
27	Юлиан Корб	GER	21.03.92	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
30	Александр Билер	GER	05.09.92	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
34	Гранит Джака	SUI	27.09.92	19	-	1	-	-	-	1	-	10	-	15	1
36	Мухиттин Баштюрк	GER	03.01.91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Нападающие															
7	Патрик Херрманн	GER	12.02.91	21	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
9	Люк де Йонг	NED	27.08.90	22	-	1	-	-	-	1	-	6	1	30	10
10	Игор де Камарго	BEL	12.05.83	29	-	1	-	-	-	1	-	6	1	32	9
19	Майк Ханке	GER	05.11.83	28	-	1	-	-	-	1	1	-	-	26	11
22	Пениел Млапа	GER	20.02.91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Амин Юнес	GER	06.08.93	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
31	Бранимир Хргота	SWE	12.01.93	19	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
Тренер															
-	Люсьен Фавр	SUI	02.11.57	54	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27	-

Арбитры

Рефери	Крейг Томсон (SCO)
Помощники рефери	Дерек Роуз (SCO), Аласдаир Росс (SCO)
Дополнительные помощники рефери	Стивен Маклин (SCO), Кевин Клэнси (SCO)
Четвертый рефери	Грэм Чемберс (SCO)
Делегат УЕФА	Суне Хеллстремер (SWE)
Судейский наблюдатель	Нушу Каштру (POR)

Рефери

Имя	Дата рождения	Матчи Лиги чемпионов УЕФА	Матчи УЕФА
Крейг Томсон	20.06.1972	14	66

Матчи Лиги чемпионов с участием команд из стран соперников, которые судил данный арбитр

Дата	Турнир	Этап	Дома	В гостях	Результат	Город
16.09.08	ЛЧ	ГЭ	Вердер	Анортосис	0-0	Бремен
25.11.09	ЛЧ	ГЭ	Бавария	Маккаби Хайфа	1-0	Мюнхен
28.09.10	ЛЧ	ГЭ	Базель	Бавария	1-2	Базель
06.04.11	ЛЧ	1/4	Барселона	Шахтер Донецк	5-1	Барселона
19.10.11	ЛЧ	ГЭ	Байер	Валенсия	2-1	Лeverкузен
23.11.11	ЛЧ	ГЭ	Шахтер Донецк	Порту	0-2	Донецк
14.02.12	ЛЧ	1/8	Байер	Барселона	1-3	Лeverкузен

Другие матчи между командами, представляющими страны соперников

Дата	Турнир	Этап	Дома	В гостях	Результат	Город
21.10.04	Ю19	1ОР	Германия	Словения	3-0	Целе
23.10.04	Ю19	1ОР	Германия	Латвия	1-1	Кидричево
22.10.05	Ю19	ОР	Украина	Сербия	0-2	Рига
06.03.08	КУ	1/8	Байер	Гамбург	1-0	Лeverкузен
14.10.09	ЧМ	ОР	Андорра	Украина	0-6	Андорра-ла-Велья
08.03.12	КУ	1/8	Твенте	Шальке-04	1-0	Энсхеде

Результаты и расписание

Динамо Киев

Дата	Турнир	Соперник	Результат	Авторы голов
14.07.12	Чемпионат	Металлург Донецк (Д)	В 1-0	Браун 90+2
22.07.12	Чемпионат	Арсенал Киев (Г)	В 1-0	Браун 3
27.07.12	Чемпионат	Говерла-Закарпатье (Д)	В 3-1	Гусев 30, Браун 86, 90+2
31.07.12	ЛЧ	Фейеноорд (Д)	В 2-1	Имммерс 56 Автогол, Браун 69
03.08.12	Чемпионат	Кривбасс (Г)	В 1-0	Ярмоленко 86
07.08.12	ЛЧ	Фейеноорд (Г)	В 1-0	Браун 90+6
12.08.12	Чемпионат	Вольнь (Д)	В 4-1	Кранчар 22, 49, Браун 29, 90+1
18.08.12	Чемпионат	Ворскла (Г)	П 0-1	
21.08.12	ЛЧ	Боруссия Менхенгладбах (Г)	В 3-1	Михалик 28, Ярмоленко 36, Л. де Йонг 81 Автогол
25.08.12	Чемпионат	Черноморец (Д)	В 2-0	Нинкович 23, Браун 72
29.08.12	ЛЧ	Боруссия Менхенгладбах (Д)		
02.09.12	Чемпионат	Шахтер Донецк (Г)		
15.09.12	Чемпионат	Карпаты (Д)		
29.09.12	Чемпионат	Заря (Д)		
06.10.12	Чемпионат	Днепр Днепропетровск (Г)		
20.10.12	Чемпионат	Металлист Харьков (Д)		
27.10.12	Чемпионат	Ильичевец (Г)		
03.11.12	Чемпионат	Таврия (Д)		
10.11.12	Чемпионат	Металлург Запорожье (Г)		
17.11.12	Чемпионат	Металлург Донецк (Г)		
24.11.12	Чемпионат	Арсенал Киев (Д)		
01.12.12	Чемпионат	Говерла-Закарпатье (Г)		
02.03.13	Чемпионат	Кривбасс (Д)		
09.03.13	Чемпионат	Вольнь (Г)		
16.03.13	Чемпионат	Ворскла (Д)		
30.03.13	Чемпионат	Черноморец (Г)		
06.04.13	Чемпионат	Шахтер Донецк (Д)		
13.04.13	Чемпионат	Карпаты (Г)		
20.04.13	Чемпионат	Заря (Г)		
27.04.13	Чемпионат	Днепр Днепропетровск (Д)		

Мес.	Клубы	И	В	Н	П	ЗГ	ПГ	О
1	Шахтер Донецк	7	7	0	0	26	3	21
2	Динамо Киев	7	6	0	1	12	3	18
3	Днепр Днепропетровск	7	5	2	0	16	4	17
4	Металлист Харьков	7	4	2	1	12	5	14
5	Заря	7	3	2	2	9	8	11
6	Арсенал Киев	7	3	2	2	8	11	11
7	Кривбасс	7	3	1	3	4	5	10
8	Ильичевец	7	3	0	4	11	7	9
9	Металлург Донецк	7	2	2	3	7	9	8
10	Таврия	7	2	2	3	5	8	8
11	Вольнь	7	2	2	3	8	13	8
12	Карпаты	7	2	2	3	8	14	8
13	Ворскла	7	2	1	4	6	9	7
14	Черноморец	7	2	1	4	6	13	7
15	Металлург Запорожье	7	0	1	6	3	15	1
16	Говерла-Закарпатье	7	0	0	7	5	19	0

Боруссия Менхенгладбах

Дата	Турнир	Соперник	Результат	Авторы голов
18.08.12	Кубок	Алеманния (Г)	В 2-0	Аранго 70, Нордтвейт 90+1
21.08.12	ЛЧ	Динамо Киев (Д)	П 1-3	Ринг 13
25.08.12	Чемпионат	Хоффенхайм (Д)	В 2-1	Ханке 33, Аранго 79
29.08.12	ЛЧ	Динамо Киев (Г)		
01.09.12	Чемпионат	Фортуна Дюссельдорф (Г)		
15.09.12	Чемпионат	Нюрнберг (Д)		
23.09.12	Чемпионат	Байер (Г)		
26.09.12	Чемпионат	Гамбург (Д)		
29.09.12	Чемпионат	Боруссия Дортмунд (Г)		
06.10.12	Чемпионат	Айнтрахт (Д)		
20.10.12	Чемпионат	Вердер (Г)		
27.10.12	Чемпионат	Ганновер (Г)		
31.10.12	Кубок	Фортуна Дюссельдорф (Г)		
03.11.12	Чемпионат	Фрайбург (Д)		
10.11.12	Чемпионат	Гройтер Фюрт (Г)		
17.11.12	Чемпионат	Штутгарт (Д)		
24.11.12	Чемпионат	Аугсбург (Г)		
28.11.12	Чемпионат	Вольфсбург (Д)		
01.12.12	Чемпионат	Шальке-04 (Г)		
08.12.12	Чемпионат	Майнц-05 (Д)		
15.12.12	Чемпионат	Бавария (Г)		
19.01.13	Чемпионат	Хоффенхайм (Г)		
26.01.13	Чемпионат	Фортуна Дюссельдорф (Д)		

Мес.	Клубы	И	В	Н	П	ЗГ	ПГ	О
1	Бавария	1	1	0	0	3	0	3
2	Фортуна Дюссельдорф	1	1	0	0	2	0	3
3	Айнтрахт	1	1	0	0	2	1	3
3	Боруссия Менхенгладбах	1	1	0	0	2	1	3
3	Боруссия Дортмунд	1	1	0	0	2	1	3
6	Нюрнберг	1	1	0	0	1	0	3
6	Вольфсбург	1	1	0	0	1	0	3
8	Шальке-04	1	0	1	0	2	2	1
8	Ганновер	1	0	1	0	2	2	1
10	Фрайбург	1	0	1	0	1	1	1
10	Майнц-05	1	0	1	0	1	1	1
12	Байер	1	0	0	1	1	2	0
12	Хоффенхайм	1	0	0	1	1	2	0
12	Вердер	1	0	0	1	1	2	0
15	Штутгарт	1	0	0	1	0	1	0
15	Гамбург	1	0	0	1	0	1	0
17	Аугсбург	1	0	0	1	0	2	0
18	Гройтер Фюрт	1	0	0	1	0	3	0

Состав от матча к матчу

Динамо Киев

Третий отборочный раунд

(31.07.12)

Динамо Киев 2-1 Фейеноорд

Голы: 0-1 Схакен 49, 1-1 Иммерс 56(а/г), 2-1 Браун 69

Динамо Киев: Коваль, Данило Силва, Бетао, Мигел Велозу, Вукоевич (Милевский 55), Попов, Ярмоленко, Браун, Михалик, Кранчар (Гусев 46), Нинкович

(07.08.12)

Фейеноорд 0-1 Динамо Киев (общ: 1-3)

Голы: 0-1 Браун 90+6

Динамо Киев: Коваль, Данило Силва, Бетао, Мигел Велозу, Вукоевич, Попов, Ярмоленко, Браун, Михалик, Гусев (Милевский 81), Нинкович (Гармаш 90+1)

Раунд плей-офф

(21.08.12)

Боруссия М 1-3 Динамо Киев

Голы: 1-0 Ринг 13, 1-1 Михалик 28, 1-2 Ярмоленко 36, 1-3 Л. де Йонг 81(а/г)

Боруссия Менхенгладбах: тер Штеген, Дамс, Ринг (Херрманн 69), Л. де Йонг, де Камарго (Ханке 69), Альваро Домингес, Нордтвейт (Джигерджи 74), Аранго, Янчке, Г. Джака, Штранцль

Динамо Киев: Коваль, Данило Силва, Бетао, Мигел Велозу, Ярмоленко, Браун (Мехмеди 90+3), Михалик, Гармаш, Кранчар (Вукоевич 65), Тайво, Нинкович (Рафаэл Араужо 78)

(29.08.12)

Динамо Киев - Боруссия М

Боруссия Менхенгладбах

Раунд плей-офф

(21.08.12)

Боруссия М 1-3 Динамо Киев

Голы: 1-0 Ринг 13, 1-1 Михалик 28, 1-2 Ярмоленко 36, 1-3 Л. де Йонг 81(а/г)

Боруссия Менхенгладбах: тер Штеген, Дамс, Ринг (Херрманн 69), Л. де Йонг, де Камарго (Ханке 69), Альваро Домингес, Нордтвейт (Джигерджи 74), Аранго, Янчке, Г. Джака, Штранцль

Динамо Киев: Коваль, Данило Силва, Бетао, Мигел Велозу, Ярмоленко, Браун (Мехмеди 90+3), Михалик, Гармаш, Кранчар (Вукоевич 65), Тайво, Нинкович (Рафаэл Араужо 78)

(29.08.12)

Динамо Киев - Боруссия М

Факты о команде

"Динамо" Киев

Год основания: 1927

Прозвище: бело-синие

Достижения в турнирах под эгидой УЕФА (в скобках указаны годы выхода в финал)

- Кубок кубков (2): 1975, 1986
- Суперкубок УЕФА (1): 1975, (1986)

Титулы на внутренней арене (в скобках указана дата последней победы)

- Чемпионат Украины: 26 (2009)
- Кубок Украины: 18 (2007)

Результаты в еврокубках за последние десять лет (Лига чемпионов УЕФА, если не указано иначе)

2011/12: Лига Европы - групповой этап

2010/11: Лига Европы - 1/4 финала

2009/10: групповой этап

2008/09: Кубок УЕФА - 1/2 финала (вылет из Лиги чемпионов после группового этапа)

2007/08: групповой этап

2006/07: групповой этап

2005/06: второй отборочный раунд

2004/05: Кубок УЕФА - 1/16 финала (вылет из Лиги чемпионов после группового этапа)

2003/04: групповой этап

2002/03: Кубок УЕФА - третий круг (вылет из Лиги чемпионов после первого группового этапа)

Клубные рекорды

Турниры под эгидой УЕФА

- Самая крупная победа дома

8:0: "Динамо" Киев - "Барри Таун"

22.07.1998, Лига чемпионов, первый матч первого отборочного раунда

- Самая крупная победа в гостях

0:5: "Бешикташ" - "Динамо" Киев

14.03.1987, Кубок европейских чемпионов, первый матч 1/4 финала

1:6: "Колрейн" - "Динамо" Киев

02.09.1965, Кубок кубков, первый матч предварительного раунда

- Самое крупное поражение дома

1:4: четыре поражения, в последний раз от "Ромы"

27.11.2007, Лига чемпионов, групповой этап

0:3: три поражения, в последний раз от "Лиона"

17.10.2006, Лига чемпионов, групповой этап

- Самое крупное поражение в гостях

5:0: "Ювентус" - "Динамо" Киев

24.09.2002, Лига чемпионов, групповой этап

5:0: "Бенфика" - "Динамо" Киев

01.04.1992, Кубок европейских чемпионов, групповой этап

Лига чемпионов (от группового этапа до финала)

- Самая крупная победа дома

4:0: "Динамо" Киев - "Андерлехт"

26.09.2000, первый групповой этап

- Самая крупная победа в гостях

0:4: "Барселона" - "Динамо" Киев

05.11.1997, групповой этап

- Самое крупное поражение дома

1:4: "Динамо" Киев - "Рома" (подробности выше)

- Самое крупное поражение в гостях

5:0: "Ювентус" - "Динамо" Киев (подробности выше)

"Боруссия" Менхенгладбах

Год основания: 1900

Прозвище: "жеребцы" (Die Fohlen)

Достижения в турнирах под эгидой УЕФА (в скобках указаны годы выхода в финал)

- Кубок европейских чемпионов: (1977)
- Кубок УЕФА: 2 (1973), 1975, 1979, (1980)
- Межконтинентальный кубок: (1977)

Титулы на внутренней арене (в скобках указана дата последней победы)

Чемпионат Германии: 5 (1977)

Кубок Германии: 3 (1995)

Результаты в еврокубках за последние десять лет (Лига чемпионов УЕФА, если не указано иначе)

2011/12: не участвовала в еврокубках

2010/11: не участвовала в еврокубках

2009/10: не участвовала в еврокубках

2008/09: не участвовала в еврокубках

2007/08: не участвовала в еврокубках

2006/07: не участвовала в еврокубках

2005/06: не участвовала в еврокубках

2004/05: не участвовала в еврокубках

2003/04: не участвовала в еврокубках

2002/03: не участвовала в еврокубках

Клубные рекорды

Турниры под эгидой УЕФА

- Самая крупная победа дома

10:0: "Боруссия" Менхенгладбах - ЭПА Ларнака

22.09.1970, Кубок европейских чемпионов, ответный матч первого раунда

- Самая крупная победа в гостях

0:7: ИБВ - "Боруссия" Менхенгладбах

20.09.1973, Кубок кубков, первый матч первого раунда

- Самое крупное поражение дома

0:3: "Боруссия" Менхенгладбах - "Бока Хуниорс"

01.08.1978, ответный матч Межконтинентального Кубка

0:3: "Боруссия" Менхенгладбах - "Рейнджерс"

15.11.1960, Кубок кубков, первый матч 1/4 финала

- Самое крупное поражение в гостях

8:0: "Рейнджерс" - "Боруссия" Менхенгладбах

30.11.1960, Кубок кубков, ответный матч 1/4 финала

Лига чемпионов (от группового этапа до финала)

- Самая крупная победа дома

нет

- Самая крупная победа в гостях

нет

- Самое крупное поражение дома

нет

- Самое крупное поражение в гостях

нет

Формат турнира

Квалификация

В рамках всех трех отборочных раундов и раунда плей-офф команды, попавшие в одну пару, проведут по матчу дома и на выезде. Клуб, который забьет больше мячей по сумме двух матчей, выходит в следующий этап. В случае, если соперники забьют одинаковое количество мячей, в силу вступает правило выездного гола. Если не поможет и оно, то сильнейший определится в серии пенальти.

Групповой этап

Десять победителей раунда плей-офф - по пять команд, прошедших путь чемпионов и путь нечемпионов - присоединятся на групповом этапе к еще 22 клубам, получившим прямой пропуск в эту стадию турнира. Все 32 участника будут поделены на восемь квартетов. В период с сентября по декабрь каждая команда группы сыграет с каждой по матчу дома и на выезде. Две сильнейшие команды каждого квартета пробьются в плей-офф. Кроме того, восемь клубов, занявших на групповом этапе Лиги чемпионов третьи места, продолжат борьбу в 1/16 финала Лиги Европы УЕФА.

Плей-офф

С 1/8 финала и до полуфиналов соперники будут играть друг с другом по матчу дома и на выезде. Правила двухматчевых поединков аналогичны применяющимся в квалификации. В 1/8 финала команды, финишировавшие на групповом этапе первыми, сразятся с клубами, которые заняли вторые места в своих группах, однако они не могут встретиться с командой из своего квартета или национальной ассоциации. В свою очередь, жеребьевка 1/4 финала будет уже свободной.

Финал

Финал состоит из одного матча. В сезоне 2012/13 решающий поединок пройдет в субботу 25 мая на "Уэмбли".

С более подробной информацией, включая критерии определения мест команд в группе в случае равенства очков, можно ознакомиться в официальном регламенте турнира.

Расписание жеребьевок Лиги чемпионов УЕФА-2012/13		
Дата, время	Место	Стадия
25.06.12, 12:00СЕТ	Ньон	Первый и второй отборочные раунды
20.07.12, 12:00СЕТ	Ньон	Третий отборочный раунд
10.08.12, 12:00СЕТ	Ньон	Раунд плей-офф
30.08.12, 18:00СЕТ	Монако	Групповой этап
14.12.12, 12:00СЕТ	Ньон	1/8 финала
15.03.13, 12:00СЕТ	Ньон	1/4 финала, 1/2 финала и финал

Календарь матчей Лиги чемпионов УЕФА-2012/13	
Стадия	Даты
Первый отборочный раунд, 1-й матч	03-04.07.12
Первый отборочный раунд, 2-й матч	10-11.07.12
Второй отборочный раунд, 1-й матч	17-18.07.12
Второй отборочный раунд, 2-й матч	24-25.07.12
Третий отборочный раунд, 1-й матч	31.07-01.08.12
Третий отборочный раунд, 2-й матч	07-08.08.12
Раунд плей-офф, 1-й матч	21-22.08.12
Раунд плей-офф, 2-й матч	28-29.08.12
Групповой этап, тур 1	18-19.09.12
Групповой этап, тур 2	2-3.10.12
Групповой этап, тур 3	23-24.10.12
Групповой этап, тур 4	06-07.11.12
Групповой этап, тур 5	20-21.11.12
Групповой этап, тур 6	04-05.12.12
1/8 финала, 1-й матч	12-13.02.13 или 19-20.02.13
1/8 финала, 2-й матч	05-06.03.13 или 12-13.03.13
1/4 финала, 1-й матч	02-03.04.13
1/4 финала, 2-й матч	09-10.04.13
1/2 финала, 1-й матч	23-24.04.13
1/2 финала, 2-й матч	30.04-01.05.13
Финал ("Уэмбли", Лондон)	25.05.13

Ключ

СТАТИСТИКА ЗА ВСЮ ИСТОРИЮ

Статистические данные клубов, когда-либо игравших в турнирах под эгидой УЕФА.

Клубные турниры УЕФА: Официальная статистика клубных турниров под эгидой УЕФА: Кубка европейских чемпионов, Лиги чемпионов УЕФА, Кубка обладателей кубков (1960-1999), Лиги Европы УЕФА, Кубка УЕФА, Суперкубка УЕФА (с 1973 года), Кубка Интертото и Межконтинентального кубка (1960-2004). Кубок ярмарок и Суперкубок 1972 года не проводились под эгидой УЕФА, и данные по ним указаны в ознакомительных целях. Статистика клубного чемпионата мира ФИФА не была учтена.

Примечание: Список дисциплинарных наказаний предназначен для прессы. Он также выдается командам в ознакомительных целях, но не имеет юридической силы. В случае разногласий верной следует считать ту версию, которая была послана в клуб.

:: Рефери матча

Бригада арбитров, назначенная обслуживать матч.

ЛЧ: Количество матчей, на которых работал арбитр в Лиге чемпионов УЕФА, начиная с группового этапа сезона 1992/93. Матчи, на которых рефери работал резервным судьей, не учитываются. Официальная статистика турнира.

УЕФА: Количество матчей, на которых работал арбитр в турнирах под эгидой УЕФА, включая все встречи отборочных раундов. Матчи, на которых рефери числился резервным судьей, не учитываются. Официальная статистика.

:: Турниры

Турниры для клубов

ЛЧ: Лига чемпионов/Лига чемпионов

ЛЕ: Лига Европы УЕФА/Лига чемпионов

КЧ: Кубок европейских чемпионов/Лига чемпионов

КУ: Кубок УЕФА • **КОК:** Кубок обладателей кубков

СК: Суперкубок УЕФА • **КИ:** Кубок Интертото

КЯ: Кубок Ярмарок

:: Этапы соревнований

Ф: Финал

ГЭ: Групповой этап

1ГЭ: Первый групповой этап

2ГЭ: Второй групповой этап

1/8: 1/8 финала

ПР: Предварительный раунд

1/4: Четвертьфинал

ОР: Отборочный раунд

1ОР: Первый отборочный раунд

2ОР: Второй отборочный раунд

ФЧ: Финальная часть

ЭР: Элитный раунд

ЗМ: Матч за третье место

ГЭ-ФТ: Групповой этап -

Финальный турнир

ЗОР: Третий отборочный раунд

1К: Первый круг

2К: Второй круг

3К: Третий круг

1/8: 1/8 финала

1/2: Полуфинал

1/8: 1/8 финала

1/16: 1/16 финала

1-й: Первый матч

2-й: Ответный матч

СМ: Стыковые матчи

(П/И): Переигровка

СТМ: Стыковые матчи

Пер.: Переходный матч

Турниры для сборных

ЧЕ: Чемпионат Европы

ЧМ: Чемпионат мира ФИФА • **КК:** Кубок конфедераций

Тов: Товарищеские матчи • **ТовД21:** Товарищеские матчи молодежных сборных

Д21: Чемпионат Европы среди молодежи до 21 года

Ю17: ЧЕ среди юношей до 17 лет • **Ю16:** ЧЕ среди юношей до 16 лет

Ю19: ЧЕ среди юношей до 19 лет • **Ю18:** ЧЕ среди юношей до 18 лет

ЖЧМ: Чемпионат мира среди женщин • **ЖЧЕ:** ЧЕ среди женщин

:: Другие сокращения

(пдв): Победитель определен после дополнительного времени

п: Победитель определен после дополнительного времени и серии пенальти

а/г: Автогол

п: Победитель определен по количеству забитых на выезде голов

вг: Победитель определен по количеству забитых на выезде голов

общ: Общий счет

И: Игры

Турн.: Турнир

Н: Ничьи

ДР: Дата рождения

ПГ: Пропущенные голы

ЗГ: Забитые голы

ЗолГ: "Золотой гол"

П: Поражения

Гра.: Гражданство

Н/П: Нельзя применить

№: Номер

а/г: Автогол

(П): Пенальти

И: Сыгранные матчи

Мес.: Место

О: Очки

КК: Удален (прямая красная карточка)

рез.: Результат

СерГ: "Серебряный гол"

ж: Результат матча определен жребием

В: Победы

ЖК: Предупрежден (желтая карточка)

Ж/К: Удален (две желтых карточки)

:: Статистика

(-): Игрок заменен

(*): Игрок удален

:: Составы команд

ДИ: Дисциплинарная информация

Д: Дисквалификация

КвЛЧ: Количество проведенных матчей в отборочных этапах и раунде плей-офф Лиги чемпионов УЕФА этого сезона

ЛЧ: Количество проведенных матчей в этом сезоне Лиги чемпионов УЕФА от начала группового этапа и до текущего тура

ЛЧ: Количество проведенных матчей в Лиге чемпионов УЕФА с сезона 1992/93, от группового этапа до финала

УЕФА: Количество проведенных матчей во всех клубных турнирах УЕФА, включая отборочные этапы

:: Дискламация: УЕФА со всей тщательностью подходит к информации, содержащейся в данном документе на момент публикации, однако не несет никакой ответственности, в том числе и перед третьими лицами, за его точность, полноту и достоверность. Таким образом, УЕФА не несет ответственности за использование или интерпретацию приведенной здесь информации. Дополнительная информация доступна в разделе uefa.com, посвященном регламенту Лиги чемпионов.

(+): Игрок вышел на замену

(+/-): Вышедший на замену и затем замененный игрок

*****: Пропустит матч, если получит карточку

#: Дисквалификация на как минимум один матч



UEFA CHAMPIONS LEAGUE

2012/13 SEASON
MATCH PRESS KIT



FC Dynamo Kyiv

(first leg: 3-1)



**VfL Borussia
Mönchengladbach**

Play-offs, second leg

NSK Olimpiyskyi, Kyiv

Wednesday 29 August 2012

20.45CET (21.45 local time)

Contents

Previous meetings.....	2
Match background.....	4
Squad list.....	5
Match officials.....	7
Fixtures and results.....	8
Match-by-match lineups.....	10
Team facts.....	11
Competition format.....	13
Legend.....	14



Previous meetings

Head to Head

UEFA Champions League

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
21/08/12	PO	VfL Borussia Mönchengladbach - FC Dynamo Kyiv	1-3	Monchengladbach	Ring 13; Mikhaliuk 28, Yarmolenko 36, L. de Jong 81(og)

European Champion Clubs' Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
20/04/77	SF	VfL Borussia Mönchengladbach - FC Dynamo Kyiv	2-0 agg: 2-1	Dusseldorf	Bonhof 21(p), Wittkamp 82
06/04/77	SF	FC Dynamo Kyiv - VfL Borussia Mönchengladbach	1-0	Kyiv	Onyshchenko 71

	Home				Away				Final				Total					
	Pld	W	D	L	Pld	W	D	L	Pld	W	D	L	Pld	W	D	L	GF	GA
FC Dynamo Kyiv	1	1	0	0	2	1	0	1	0	0	0	0	3	2	0	1	4	3
VfL Borussia Mönchengladbach	2	1	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	3	1	0	2	3	4

FC Dynamo Kyiv - Record versus clubs from opponents' country

UEFA Champions League

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
08/12/04	GS	Bayer 04 Leverkusen - FC Dynamo Kyiv	3-0	Leverkusen	Juan 51, Voronin 77, Babić 86
28/09/04	GS	FC Dynamo Kyiv - Bayer 04 Leverkusen	4-2	Kyiv	Diogo Rincón 30, 69, Cernat 74, 90+3; Voronin 59, Nowotny 68

UEFA Champions League

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
24/10/01	GS	Borussia Dortmund - FC Dynamo Kyiv	1-0	Dortmund	Rosický 34
11/09/01	GS	FC Dynamo Kyiv - Borussia Dortmund	2-2	Kyiv	Melashchenko 15, Idahor 45+1; Koller 56, Amoroso 74

UEFA Champions League

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
22/03/00	2ndGS	FC Dynamo Kyiv - FC Bayern München	2-0	Kyiv	Kaladze 34, Demetradze 72
07/12/99	2ndGS	FC Bayern München - FC Dynamo Kyiv	2-1	Munich	Jancker 6, Paulo Sérgio 80; Rebrov 50
19/10/99	GS	FC Dynamo Kyiv - Bayer 04 Leverkusen	4-2	Kyiv	Kosovskiy 4, Shatskikh 36, Holovko 61, Vaschuk 89; Kirsten 12, Neuville 49
29/09/99	GS	Bayer 04 Leverkusen - FC Dynamo Kyiv	1-1	Leverkusen	Kirsten 52; Husin 71

UEFA Champions League

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
21/04/99	SF	FC Bayern München - FC Dynamo Kyiv	1-0 agg: 4-3	Munich	Basler 35
07/04/99	SF	FC Dynamo Kyiv - FC Bayern München	3-3	Kyiv	Shevchenko 16, 43, Kosovskiy 50; Tarnat 45, Effenberg 78, Jancker 88

UEFA Champions League

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
07/12/94	GS	FC Dynamo Kyiv - FC Bayern München	1-4	Kyiv	Shevchenko 37; Nerlinger 45, Papin 57, 82, Scholl 86
28/09/94	GS	FC Bayern München - FC Dynamo Kyiv	1-0	Munich	Scholl 9

European Champion Clubs' Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
16/03/83	QF	Hamburger SV - FC Dynamo Kyiv	1-2 agg: 4-2	Hamburg	Hartwig 61; Bessonov 52, Evtuschenko 81
02/03/83	QF	FC Dynamo Kyiv - Hamburger SV	0-3	Tbilisi	Bastrup 4, 51, 70

UEFA Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
28/09/77	R1	TSV Eintracht Braunschweig - FC Dynamo Kyiv	0-0 agg: 1-1 ag	Braunschweig	
14/09/77	R1	FC Dynamo Kyiv - TSV Eintracht Braunschweig	1-1	Kyiv	Veremeev 36; Frank 30

European Champion Clubs' Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
16/03/77	QF	FC Dynamo Kyiv - FC Bayern München	2-0 agg: 2-1	Kyiv	Buryak 83(p), Slobodian 88
02/03/77	QF	FC Bayern München - FC Dynamo Kyiv	1-0	Munich	Künkel 43

UEFA Super Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
06/10/75	F	FC Dynamo Kyiv - FC Bayern München	2-0 agg: 3-0	Kyiv	Blokhin 40, 53
09/09/75	F	FC Bayern München - FC Dynamo Kyiv	0-1	Munich	Blokhin 66

UEFA Cup Winners' Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
05/11/74	R2	FC Dynamo Kyiv - Eintracht Frankfurt	2-1 agg: 5-3	Kyiv	Onyshchenko 1, 37; Rohrbach 46
23/10/74	R2	Eintracht Frankfurt - FC Dynamo Kyiv	2-3	Frankfurt am Main	Nickel 2, Körbel 64; Onyshchenko 32, Blokhin 83, Muntyan 87

UEFA Cup

Date	Stage	Match	Result	Venue	Goalscorers
12/12/73	R3	VfB Stuttgart - FC Dynamo Kyiv	3-0 agg: 3-2	Stuttgart	Ohlicher 40, Handschuh 75, Martin 87
27/11/73	R3	FC Dynamo Kyiv - VfB Stuttgart	2-0	Kyiv	Veremeev 16, Troshkin 62

VfL Borussia Mönchengladbach - Record versus clubs from opponents' country

None

Record versus clubs from opponents' country

	Home				Away				Final				Total					
	Pld	W	D	L	Pld	W	D	L	Pld	W	D	L	Pld	W	D	L	GF	GA
FC Dynamo Kyiv	12	7	3	2	13	3	2	8	2	2	0	0	27	12	5	10	37	37
VfL Borussia Mönchengladbach	2	1	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	3	1	0	2	3	4

Match background

FC Dynamo Kyiv are well placed to reach the UEFA Champions League group stage for the first time since 2009/10, with VfL Borussia Mönchengladbach needing to turn round a 3-1 UEFA Champions League play-off deficit.

- In their first European Cup tie since reaching the semi-finals in 1978, Mönchengladbach made an ideal first-leg start as Alexander Ring gave them a 13th-minute lead, but goals from Taras Mikhalik (28) and Andriy Yarmolenko (36) turned the tie in Dynamo's favour. A late own goal from Luuk de Jong left the Ukrainian side in charge of the tie.

Past meetings

- The teams' sole previous encounter came in the semi-finals of the 1976/77 European Champion Clubs' Cup when Mönchengladbach overcame a 1-0 loss in Kyiv – Volodymyr Onyschenko the scorer – thanks to a 2-0 home victory, courtesy of Rainer Bonhof's first-half penalty and a Hans-Jürgen Wittkamp goal with eight minutes remaining. Mönchengladbach's reward was a final date with Liverpool FC in Rome, where they ran out 3-1 losers.

- Onyschenko is still with Dynamo, where he is deputy director of the club's football department and head of the club's youth academy. Bonhof is now Mönchengladbach's vice president.

Match background

- While Mönchengladbach finished fourth in the 2011/12 Bundesliga, Dynamo were runners-up in Ukraine last season and beat Feyenoord 3-1 on aggregate in the third qualifying round.

- Yuri Semin's Dynamo are bidding to reach the group stage of the UEFA Champions League for the 15th time overall and the first time since 2009/10. They suffered defeats by AFC Ajax in the 2010/11 play-offs and by FC Rubin Kazan in last term's third qualifying round.

- Dynamo's record against German clubs is P27 W12 D5 L10 (W8 D3 L2 at home, W4 D2 L7 in Germany). Among those victories are the 1-0 away win and the 2-0 home success against FC Bayern München that secured the 1975 UEFA Super Cup.

- For Mönchengladbach, this is the first taste of European football since their 1996/97 UEFA Cup campaign when they eliminated Arsenal FC before losing to AS Monaco FC in the second round.

Team ties

- As FC Lokomotiv Moskva coach, Semin won 1-0 at Bayern in the 1995/96 UEFA Cup first round, only for his team to go down 5-0 in the return. Semin's Lokomotiv lost home and away to first VfB Stuttgart in the 1997/98 UEFA Cup Winners' Cup semi-finals, and then Borussia Dortmund in the 2002/03 UEFA Champions League group stage.

- Mönchengladbach boss Lucien Favre's previous visit to Ukraine as a coach resulted in a goalless draw for Hertha BSC Berlin at FC Metalist Kharkiv in the 2008/09 UEFA Cup group stage. Raffael, who played under Favre at Hertha between 2008 and 2010, was a late substitute.

- Dynamo's Admir Mehmedi scored past Mönchengladbach's Marc-André ter Stegen in Switzerland's 5-3 friendly win over Germany in May this year. Mehmedi is an international colleague of Mönchengladbach's Granit Xhaka.

- Dynamo's Yarmolenko scored in Ukraine's 3-3 friendly draw with Germany in Kyiv last November.

- Mönchengladbach's Martin Stranzl was in the FC Spartak Moskva side beaten 8-2 on aggregate by Dynamo in the third qualifying round of the UEFA Champions League in 2008/09.

- While playing for Club Atlético de Madrid, Mönchengladbach's Álvaro Domínguez got the better of a Sporting Clube de Portugal side featuring Dynamo's Miguel Veloso in the 2009/10 UEFA Europa League round of 16, winning on away goals. With the Spain Under-21 side, meanwhile, Domínguez enjoyed victories over a Ukraine team featuring Dynamo's Denys Garmash and Yarmolenko in the 2011 UEFA European Under-21 Championship group stage – Garmash was sent off – and then Mehmedi's Switzerland in the final.

- Mönchengladbach's De Jong scored past Dynamo's Denys Boyko when the Netherlands took on Ukraine in a play-off for those same U21 finals – but it was Ukraine who progressed on away goals after a 3-3 aggregate draw.

- Striker and 1986 Golden Ball winner Ihor Belanov left Dynamo for Mönchengladbach in 1989 and hit four goals in 24 league appearances in 18 months with the club.

Squad list

FC Dynamo Kyiv

№	Player	Nat.	DoB	Age	D	Current season						All-time			
						QUAL		UCL		League		UCL		UEFA	
						Pld	Gls	Pld	Gls	Pld	Gls	Pld	Gls	Pld	Gls
Goalkeepers															
1	Olexandr Shovkovskiy	UKR	02/01/75	37	-	-	-	-	-	-	-	67	-	119	-
24	Georgiy Bushchan	UKR	31/05/94	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
35	Maxym Koval	UKR	09/12/92	19	-	3	-	-	-	6	-	-	-	9	-
50	Artur Rudko	UKR	07/05/92	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
71	Denys Boyko	UKR	29/01/88	24	-	-	-	-	-	1	-	-	-	3	-
Defenders															
2	Daniilo Silva	BRA	24/11/86	25	-	3	-	-	-	4	-	-	-	23	-
3	Betão	BRA	11/11/83	28	-	3	-	-	-	4	-	11	-	43	-
6	Goran Popov	MKD	02/10/84	27	-	2	-	-	-	1	-	-	-	35	-
17	Taras Mikhalik	UKR	28/10/83	28	-	3	1	-	-	6	-	15	1	40	3
33	Taye Taiwo	NGA	16/04/85	27	-	1	-	-	-	4	-	25	1	61	5
34	Yevhen Khacheridi	UKR	28/07/87	25	-	-	-	-	-	5	-	4	-	18	1
85	Rafael Araujo	BRA	28/03/85	27	-	1	-	-	-	4	-	-	-	30	7
Midfielders															
4	Miguel Veloso	POR	11/05/86	26	-	3	-	-	-	5	-	18	1	41	5
5	Ognjen Vukojević	CRO	20/12/83	28	-	3	-	-	-	5	-	12	-	75	11
9	Andriy Yarmolenko	UKR	23/10/89	22	-	3	1	-	-	6	1	6	-	35	5
14	Serhiy Rybalka	UKR	01/04/90	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Denys Garmash	UKR	19/04/90	22	-	2	-	-	-	7	-	-	-	19	2
20	Oleh Gusev	UKR	25/04/83	29	-	2	-	-	-	6	1	27	1	66	12
21	Niko Kranjčar	CRO	13/08/84	28	-	2	-	-	-	5	2	4	-	30	4
23	Andriy Bogdanov	UKR	21/01/90	22	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
25	Lukman Haruna	NGA	04/12/90	21	-	-	-	-	-	2	-	-	-	7	-
29	Vitaliy Buyalskiy	UKR	06/01/93	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
36	Miloš Ninković	SRB	25/12/84	27	-	3	-	-	-	5	1	11	-	40	1
37	Ayila Yussuf	NGA	04/11/84	27	-	-	-	-	-	1	-	19	2	47	4
45	Vladislav Kalitvintsev	UKR	04/01/93	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
99	Dudu	BRA	07/01/92	20	-	-	-	-	-	5	-	-	-	1	-
Forwards															
10	Artem Milevskiy	UKR	12/01/85	27	-	2	-	-	-	3	-	20	3	56	16
11	Ideye Brown	NGA	10/10/88	23	-	3	2	-	-	7	7	-	-	13	4
13	Admir Mehmedi	SUI	16/03/91	21	-	1	-	-	-	-	-	2	-	15	3
15	Marco Ruben	ARG	26/10/86	25	-	-	-	-	-	3	-	3	-	19	5
77	Dmytro Khlyobas	UKR	09/05/94	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Coach															
-	Yuri Semin	RUS	11/05/47	65	-	2	-	-	-	-	-	32	-	110	-

VfL Borussia Mönchengladbach

No	Player	Nat.	DoB	Age	D	Current season						All-time			
						QUAL		UCL		League		UCL		UEFA	
						Pld	Gls	Pld	Gls	Pld	Gls	Pld	Gls	Pld	Gls
Goalkeepers															
1	Marc-André ter Stegen	GER	30/04/92	20	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
21	Janis Blaswich	GER	02/05/91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33	Christofer Heimeroth	GER	01/08/81	31	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
40	Kevin Birk	GER	25/12/91	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Defenders															
2	Matthias Zimmermann	GER	16/06/92	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Filip Daems	BEL	31/10/78	33	-	1	-	-	-	1	-	-	-	19	2
4	Roel Brouwers	NED	28/11/81	30	-	-	-	-	-	1	-	-	-	2	-
15	Álvaro Domínguez	ESP	15/05/89	23	-	1	-	-	-	-	-	5	-	32	1
17	Oscar Wendt	SWE	24/10/85	26	-	-	-	-	-	-	-	12	-	48	1
24	Tony Jantschke	GER	07/04/90	22	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
37	Niklas Dams	GER	28/05/90	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
39	Martin Stranzl	AUT	16/06/80	32	-	1	-	-	-	1	-	8	-	47	-
Midfielders															
5	Alexander Ring	FIN	09/04/91	21	-	1	1	-	-	1	-	-	-	2	1
6	Tolga Cigerci	GER	23/03/92	20	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
8	Lukas Rupp	GER	08/01/91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Thorben Marx	GER	01/06/81	31	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	-
16	Håvard Nordtveit	NOR	21/06/90	22	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
18	Juan Arango	ESP	17/05/80	32	-	1	-	-	-	1	1	-	-	1	-
23	Yuki Otsu	JPN	24/03/90	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
27	Julian Korb	GER	21/03/92	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
30	Alexander Bieler	GER	05/09/92	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
34	Granit Xhaka	SUI	27/09/92	19	-	1	-	-	-	1	-	10	-	15	1
36	Muhittin Bastürk	GER	03/01/91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Forwards															
7	Patrick Herrmann	GER	12/02/91	21	-	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-
9	Luuk de Jong	NED	27/08/90	22	-	1	-	-	-	1	-	6	1	30	10
10	Igor De Camargo	BEL	12/05/83	29	-	1	-	-	-	1	-	6	1	32	9
19	Mike Hanke	GER	05/11/83	28	-	1	-	-	-	1	1	-	-	26	11
22	Peniel Mlapa	GER	20/02/91	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Amin Younes	GER	06/08/93	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
31	Branimir Hrgota	SWE	12/01/93	19	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
Coach															
-	Lucien Favre	SUI	02/11/57	54	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27	-

Match officials

Referee	Craig Thomson (SCO)
Assistant referees	Derek Rose (SCO), Alasdair Ross (SCO)
Additional assistant referees	Steven McLean (SCO), Kevin Clancy (SCO)
Fourth official	Graham Chambers (SCO)
UEFA Delegate	Sune Hellströmer (SWE)
UEFA Referee observer	Nuno Castro (POR)

Referee

Name	Date of birth	UEFA Champions League matches	UEFA matches
Craig Thomson	20/06/1972	14	66

UEFA Champions League matches involving teams from the two countries involved in this match

Date	Competition	Stage	Home	Away	Result	Venue
16/09/08	UCL	GS	SV Werder Bremen	Anorthosis Famagusta FC	0-0	Bremen
25/11/09	UCL	GS	FC Bayern München	Maccabi Haifa FC	1-0	Munich
28/09/10	UCL	GS	FC Basel 1893	FC Bayern München	1-2	Basel
06/04/11	UCL	QF	FC Barcelona	FC Shakhtar Donetsk	5-1	Barcelona
19/10/11	UCL	GS	Bayer 04 Leverkusen	Valencia CF	2-1	Leverkusen
23/11/11	UCL	GS	FC Shakhtar Donetsk	FC Porto	0-2	Donetsk
14/02/12	UCL	KO1	Bayer 04 Leverkusen	FC Barcelona	1-3	Leverkusen

Other matches involving teams from either of the two countries involved in this match

Date	Competition	Stage	Home	Away	Result	Venue
21/10/04	U19	QR1	Germany	Slovenia	3-0	Celje
23/10/04	U19	QR1	Germany	Latvia	1-1	Kidricevo
22/10/05	U19	QR	Ukraine	Serbia	0-2	Riga
06/03/08	UCUP	R16	Bayer 04 Leverkusen	Hamburger SV	1-0	Leverkusen
14/10/09	WC	QR	Andorra	Ukraine	0-6	Andorra la Vella
08/03/12	UCUP	R16	FC Twente	FC Schalke 04	1-0	Enschede

Fixtures and results

FC Dynamo Kyiv

Date	Competition	Opponent	Result	Goalscorers
14/07/12	League	FC Metalurh Donetsk (H)	W 1-0	Ideye 90+2
22/07/12	League	FC Arsenal Kyiv (A)	W 1-0	Ideye 3
27/07/12	League	FC Hoverla Uzhgorod (H)	W 3-1	Gusev 30, Ideye 86, 90+2
31/07/12	UCL	Feyenoord (H)	W 2-1	Immers 56 (og), Ideye 69
03/08/12	League	FC Kryvbas Kryvyi Rih (A)	W 1-0	Yarmolenko 86
07/08/12	UCL	Feyenoord (A)	W 1-0	Ideye 90+6
12/08/12	League	FC Volyn Lutsk (H)	W 4-1	Kranjčar 22, 49, Ideye 29, 90+1
18/08/12	League	FC Vorskla Poltava (A)	L 0-1	
21/08/12	UCL	VfL Borussia Mönchengladbach (A)	W 3-1	Mikhalik 28, Yarmolenko 36, L. de Jong 81 (og)
25/08/12	League	FC Chornomorets Odesa (H)	W 2-0	Ninković 23, Ideye 72
29/08/12	UCL	VfL Borussia Mönchengladbach (H)		
02/09/12	League	FC Shakhtar Donetsk (A)		
15/09/12	League	FC Karpaty Lviv (H)		
29/09/12	League	FC Zorya Luhansk (H)		
06/10/12	League	FC Dnipro Dnipropetrovsk (A)		
20/10/12	League	FC Metalist Kharkiv (H)		
27/10/12	League	FC Illychivets Mariupil (A)		
03/11/12	League	SC Tavriya Simferopol (H)		
10/11/12	League	FC Metalurh Zaporizhya (A)		
17/11/12	League	FC Metalurh Donetsk (A)		
24/11/12	League	FC Arsenal Kyiv (H)		
01/12/12	League	FC Hoverla Uzhgorod (A)		
02/03/13	League	FC Kryvbas Kryvyi Rih (H)		
09/03/13	League	FC Volyn Lutsk (A)		
16/03/13	League	FC Vorskla Poltava (H)		
30/03/13	League	FC Chornomorets Odesa (A)		
06/04/13	League	FC Shakhtar Donetsk (H)		
13/04/13	League	FC Karpaty Lviv (A)		
20/04/13	League	FC Zorya Luhansk (A)		
27/04/13	League	FC Dnipro Dnipropetrovsk (H)		

Pos.	Clubs	Pld	W	D	L	GF	GA	Pts
1	FC Shakhtar Donetsk	7	7	0	0	26	3	21
2	FC Dynamo Kyiv	7	6	0	1	12	3	18
3	FC Dnipro Dnipropetrovsk	7	5	2	0	16	4	17
4	FC Metalist Kharkiv	7	4	2	1	12	5	14
5	FC Zorya Luhansk	7	3	2	2	9	8	11
6	FC Arsenal Kyiv	7	3	2	2	8	11	11
7	FC Kryvbas Kryvyi Rih	7	3	1	3	4	5	10
8	FC Illychivets Mariupil	7	3	0	4	11	7	9
9	FC Metalurh Donetsk	7	2	2	3	7	9	8
10	SC Tavriya Simferopol	7	2	2	3	5	8	8
11	FC Volyn Lutsk	7	2	2	3	8	13	8
12	FC Karpaty Lviv	7	2	2	3	8	14	8
13	FC Vorskla Poltava	7	2	1	4	6	9	7
14	FC Chornomorets Odesa	7	2	1	4	6	13	7
15	FC Metalurh Zaporizhya	7	0	1	6	3	15	1
16	FC Hoverla Uzhgorod	7	0	0	7	5	19	0

VfL Borussia Mönchengladbach

Date	Competition	Opponent	Result	Goalscorers
18/08/12	Cup	TSV Alemannia Aachen (A)	W 2-0	Arango 70, Nordtveit 90+1
21/08/12	UCL	FC Dynamo Kyiv (H)	L 1-3	Ring 13
25/08/12	League	TSG 1899 Hoffenheim (H)	W 2-1	Hanke 33, Arango 79
29/08/12	UCL	FC Dynamo Kyiv (A)		
01/09/12	League	Fortuna Düsseldorf 1895 (A)		
15/09/12	League	1. FC Nürnberg (H)		
23/09/12	League	Bayer 04 Leverkusen (A)		
26/09/12	League	Hamburger SV (H)		
29/09/12	League	Borussia Dortmund (A)		
06/10/12	League	Eintracht Frankfurt (H)		
20/10/12	League	SV Werder Bremen (A)		
27/10/12	League	Hannover 96 (A)		
31/10/12	Cup	Fortuna Düsseldorf 1895 (A)		
03/11/12	League	SC Freiburg (H)		
10/11/12	League	SpVgg Greuther Fürth (A)		
17/11/12	League	VfB Stuttgart (H)		
24/11/12	League	FC Augsburg (A)		
28/11/12	League	VfL Wolfsburg (H)		
01/12/12	League	FC Schalke 04 (A)		
08/12/12	League	1. FSV Mainz 05 (H)		
15/12/12	League	FC Bayern München (A)		
19/01/13	League	TSG 1899 Hoffenheim (A)		
26/01/13	League	Fortuna Düsseldorf 1895 (H)		

Pos.	Clubs	Pld	W	D	L	GF	GA	Pts
1	FC Bayern München	1	1	0	0	3	0	3
2	Fortuna Düsseldorf 1895	1	1	0	0	2	0	3
3	Eintracht Frankfurt	1	1	0	0	2	1	3
3	VfL Borussia Mönchengladbach	1	1	0	0	2	1	3
3	Borussia Dortmund	1	1	0	0	2	1	3
6	1. FC Nürnberg	1	1	0	0	1	0	3
6	VfL Wolfsburg	1	1	0	0	1	0	3
8	FC Schalke 04	1	0	1	0	2	2	1
8	Hannover 96	1	0	1	0	2	2	1
10	SC Freiburg	1	0	1	0	1	1	1
10	1. FSV Mainz 05	1	0	1	0	1	1	1
12	Bayer 04 Leverkusen	1	0	0	1	1	2	0
12	TSG 1899 Hoffenheim	1	0	0	1	1	2	0
12	SV Werder Bremen	1	0	0	1	1	2	0
15	VfB Stuttgart	1	0	0	1	0	1	0
15	Hamburger SV	1	0	0	1	0	1	0
17	FC Augsburg	1	0	0	1	0	2	0
18	SpVgg Greuther Fürth	1	0	0	1	0	3	0

Match-by-match lineups

FC Dynamo Kyiv

Third qualifying round

(31/07/12)

Dynamo Kyiv 2-1 Feyenoord

Goals: 0-1 Schaken 49, 1-1 Immers 56(o.g.), 2-1 Ideye 69

FC Dynamo Kyiv: Koval, Danilo Silva, Betão, Miguel Veloso, Vukojević (Milevskiy 55), Popov, Yarmolenko, Ideye, Mikhalik, Kranjčar (Gusev 46), Ninković

(07/08/12)

Feyenoord 0-1 Dynamo Kyiv (agg: 1-3)

Goals: 0-1 Ideye 90+6

FC Dynamo Kyiv: Koval, Danilo Silva, Betão, Miguel Veloso, Vukojević, Popov, Yarmolenko, Ideye, Mikhalik, Gusev (Milevskiy 81), Ninković (Garmash 90+1)

Play-offs

(21/08/12)

Mönchengladbach 1-3 Dynamo Kyiv

Goals: 1-0 Ring 13, 1-1 Mikhalik 28, 1-2 Yarmolenko 36, 1-3 L. de Jong 81(o.g.)

VfL Borussia Mönchengladbach: ter Stegen, Daems, Ring (Herrmann 69), L. de Jong, De Camargo (Hanke 69), Álvaro Domínguez, Nordtveit (Cigerci 74), Arango, Jantschke, Xhaka, Stranzl

FC Dynamo Kyiv: Koval, Danilo Silva, Betão, Miguel Veloso, Yarmolenko, Ideye (Mehmedi 90+3), Mikhalik, Garmash, Kranjčar (Vukojević 65), Taiwo, Ninković (Rafael Araujo 78)

(29/08/12)

Dynamo Kyiv v Mönchengladbach

VfL Borussia Mönchengladbach

Play-offs

(21/08/12)

Mönchengladbach 1-3 Dynamo Kyiv

Goals: 1-0 Ring 13, 1-1 Mikhalik 28, 1-2 Yarmolenko 36, 1-3 L. de Jong 81(o.g.)

VfL Borussia Mönchengladbach: ter Stegen, Daems, Ring (Herrmann 69), L. de Jong, De Camargo (Hanke 69), Álvaro Domínguez, Nordtveit (Cigerci 74), Arango, Jantschke, Xhaka, Stranzl

FC Dynamo Kyiv: Koval, Danilo Silva, Betão, Miguel Veloso, Yarmolenko, Ideye (Mehmedi 90+3), Mikhalik, Garmash, Kranjčar (Vukojević 65), Taiwo, Ninković (Rafael Araujo 78)

(29/08/12)

Dynamo Kyiv v Mönchengladbach

Team facts

FC Dynamo Kyiv

Formed: 1927

Nickname: Bilo-Syni (White-Blues)

UEFA club competition honours (runners-up in brackets)

- UEFA Cup Winners' Cup (2): 1975, 1986
- UEFA Super Cup (1): 1975 (1986)

Domestic honours (most recent triumph in brackets)

League title: 26 (2009)

National cup: 18 (2007)

Ten-year European record (UEFA Champions League unless indicated otherwise)

2011/12: UEFA Europa League group stage

2010/11: UEFA Europa League quarter-finals

2009/10: group stage

2008/09: UEFA Cup semi-finals (having transferred from the UEFA Champions League group stage)

2007/08: group stage

2006/07: group stage

2005/06: second qualifying round

2004/05: UEFA Cup round of 32 (having transferred from the UEFA Champions League group stage)

2003/04: group stage

2002/03: UEFA Cup third round (having transferred from the UEFA Champions League first group stage)

Records

UEFA club competition

- Biggest home win

8-0: Dynamo v Barry Town AFC

22/07/1998, UEFA Champions League first qualifying round first leg

- Biggest away win

0-5: Beşiktaş JK v FC Dynamo Kyiv

14/03/1987, European Champion Clubs' Cup quarter-final first leg

1-6: Coleraine FC v FC Dynamo Kyiv

02/09/1965, UEFA Cup Winners' Cup preliminary round first leg

- Heaviest home defeat

1-4 on four occasions, most recently v AS Roma

27/11/2007, UEFA Champions League group stage

0-3 on three occasions, most recently v Olympique Lyonnais

17/10/2006, UEFA Champions League group stage

- Heaviest away defeat

5-0: Juventus v FC Dynamo Kyiv

24/09/2002, UEFA Champions League group stage

5-0: SL Benfica v FC Dinamo Kiev

01/04/1992, European Champion Clubs' Cup final round group stage

UEFA Champions League (group stage to final only)

- Biggest home win

4-0: Dynamo v RSC Anderlecht

26/09/2000, first group stage

- Biggest away win

0-4: FC Barcelona v Dynamo

05/11/1997, group stage

- Heaviest home defeat

1-4: Dynamo v AS Roma (see above for details)

- Heaviest away defeat

5-0: Juventus v Dynamo (see above for details)

VfL Borussia Mönchengladbach

Formed: 1900

Nickname: Die Fohlen (The Foals)

UEFA club competition honours (runners-up in brackets)

- European Champion Clubs' Cup: (1977)
- UEFA Cup: 2 (1973), 1975, 1979, (1980)
- European/South American Cup: (1977)

Domestic honours (most recent triumph in brackets)

League title: 5 (1977)

German Cup: 3 (1995)

Ten-year European record (UEFA Champions League unless indicated otherwise)

2011/12: did not take part in UEFA club competition

2010/11: did not take part in UEFA club competition

2009/10: did not take part in UEFA club competition

2008/09: did not take part in UEFA club competition

2007/08: did not take part in UEFA club competition

2006/07: did not take part in UEFA club competition

2005/06: did not take part in UEFA club competition

2004/05: did not take part in UEFA club competition

2003/04: did not take part in UEFA club competition

2002/03: did not take part in UEFA club competition

Records

UEFA club competition

- Biggest home win

10-0: Mönchengladbach v Enosis Pezoporikou Amol FC

22/09/70, European Champion Clubs' Cup first round second leg

- Biggest away win

0-7: ÍBV Vestmannaeyjar v Mönchengladbach

20/09/73, UEFA Cup Winners' Cup first round first leg

- Heaviest home defeat

0-3: Mönchengladbach v CA Boca Juniors

01/08/78, European/South American Cup second leg

0-3: Mönchengladbach v Rangers FC

15/11/60, European Cup Winners' Cup quarter-final first leg

- Heaviest away defeat

8-0: Rangers FC v Mönchengladbach

30/11/60, European Cup Winners' Cup quarter-final second leg

UEFA Champions League (group stage to final only)

- Biggest home win

N/A

- Biggest away win

N/A

- Heaviest home defeat

N/A

- Heaviest away defeat

N/A

Competition format

Qualifying

In matches in the three qualifying rounds and the play-off stage, clubs play two matches against each other on a home-and-away basis. The club which scores the greater aggregate of goals qualifies for the next round, with away goals and then penalties used to determine the winner in the event of a draw.

Group stage

The ten winners in the play-off round ties – five from the best-placed path and five from the champions path – join 22 automatic entrants in the 32-team group stage. The clubs are split into eight groups of four teams, who play home and away against each of their pool opponents between September and December to decide which two teams from each section advance to the first knockout round. The third-place finishers in each group enter the UEFA Europa League round of 32.

Knockout phase

From the last 16 until the semi-finals, clubs play two matches against each other on a home-and-away basis with the same rules as the qualifying and play-off rounds applied. In the last 16, group winners play runners-up other than teams from their own pool or nation, while from the quarter-finals on the draw is free.

Final

The final is decided by a single match, which this season will be played at Wembley Stadium on Saturday 25 May 2013.

Further details, including the criteria for separating teams that finish level on points in a group, can be found in the official competition regulations.

Draw schedule		
Time, date	Location	Draw details
12.00CET, 25/06/12	Nyon	First and second qualifying rounds
12.00CET, 20/07/12	Nyon	Third qualifying round
12.00CET, 10/08/12	Nyon	Play-offs
18.00CET, 30/08/12	Monaco	Group stage
12.00CET, 14/12/12	Nyon	Round of 16
12.00CET, 15/03/13	Nyon	Quarter-finals, semi-finals, final
Match calendar		
Stage	Dates	
First qualifying round, 1st leg	03-04/07/12	
First qualifying round, 2nd leg	10-11/07/12	
Second qualifying round, 1st leg	17-18/07/12	
Second qualifying round, 2nd leg	24-25/07/12	
Third qualifying round, 1st leg	31/07-01/08/12	
Third qualifying round, 2nd leg	07/08/08/12	
Play-off, 1st leg	21-22/08/12	
Play-off, 2nd leg	28-29/08/12	
Group stage, Matchday 1	18-19/09/12	
Group stage, Matchday 2	02-03/10/12	
Group stage, Matchday 3	23-24/10/12	
Group stage, Matchday 4	06-07/11/12	
Group stage, Matchday 5	20-21/11/12	
Group stage, Matchday 6	04-05/12/12	
Round of 16, 1st leg	12-13/02/13 & 19-20/02/13	
Round of 16, 2nd leg	05-06/03/13 & 12-13/03/13	
Quarter-finals, 1st leg	02-03/04/13	
Quarter-finals, 2nd leg	09-10/04/13	
Semi-finals, 1st leg	23-24/04/13	
Semi-finals, 2nd leg	30/04-01/05/13	
Final (Wembley Stadium)	25/05/13	

Legend

ALL-TIME STATISTICS

The all-time record of the competing clubs in UEFA club competition.

UEFA club competition: These are the official statistics considered valid for communicating official records in UEFA club competition defined as the European Champion Clubs' Cup, the UEFA Champions League, the UEFA Cup Winners' Cup (1960-1999), the UEFA Europa League, the UEFA Cup, the UEFA Super Cup (1973-to date), the UEFA Intertoto Cup and the European/South American Cup (1960-2004). Matches in the Inter-Cities Fairs Cup and the 1972 Super Cup are included only for information as these were not held under UEFA auspices, while the FIFA Club World Cup is excluded.

:: Match officials

The match officials appointed to officiate the fixture.

UCL: Total matches officiated in the UEFA Champions League from 1992/93 season, group stage to final only. Matches where the official has acted as the fourth official are not included in these statistics. These are the official statistics considered valid for communicating official records.

UEFA: Total matches officiated in UEFA club competition including all qualifying round matches. Matches where the official has acted as the fourth official are not included in these statistics. These are the official statistics considered valid for communicating official records.

:: Competitions

Club competitions

UCL: UEFA Champions League/UEFA Champions League

Tournament: UEFA Europa League/UEFA Champions League

ECCC: European Champion Clubs' Cup/UEFA Champions League

UCUP: UEFA Cup • **UCWC:** UEFA Cup Winners' Cup

SCUP: UEFA Super Cup • **UIC:** UEFA Intertoto Cup

ICF: Inter-Cities Fairs Cup

National team competitions

EURO: UEFA European Football Championship

WC: FIFA World Cup • **CONFCUP:** FIFA Confederations Cup

FRIE: Friendly internationals • **U21FRIE:** Under-21 friendly internationals

U21: UEFA European Under-21 Championship

U17: UEFA Under-17 Championship • **U16:** UEFA European Under-16 Championship

U19: UEFA Under-19 Championship • **U18:** UEFA European Under-18 Championship

WWC: FIFA Women's World Cup • **WCHAMP:** UEFA European Women's Championship

:: Competition stages

F: Final

GS: Group stage

GS1: First group stage

GS2: Second group stage

KO1: First knockout round

PR: Preliminary round

QF: Quarter-finals

QR: Qualifying round

QR1: First qualifying round

QR2: Second qualifying round

FT: Final tournament

ELITE: Elite round

3rdPO: Third-place play-off

GS-FT: Group stage – final tournament

3QR: Third qualifying round

R1: First round

R2: Second round

R3: Third round

R4: Fourth round

SF: Semi-finals

R16: round of 16

R32: Round of 32

1st: first leg

2nd: second leg

PO: Play-off

(Rep): Replay

PO - FT: Play-off for Final Tournament

Prom/rel PO: Promotion/relegation play-off

:: Other abbreviations

(aet): Match decided after extra time

No.: Number

aetps: Match decided after extra time

o.g.: Own goal

and penalty shoot-out

ag: Match decided on away goals

(P): Penalty

agg: Aggregate

AP: Appearances

Comp.: Competition

D: Drawn

DoB: Date of birth

GA: Goals against

GF: Goals for

gg: Match decided by golden goal

L: Lost

Nat.: Nationality

N/a: Not applicable

(+): Denotes player introduced

(+/-): Denotes player introduced and substituted

(P): Penalty

Pld: Matches played

Pos.: Position

Pts: Points

R: Sent off (straight red card)

Res.: Result

sg: Match decided by silver goal

t: Match decided by toss of a coin

W: Won

Y: Booked

Y/R: Sent off (two yellow cards)

:: Statistics

(-): Denotes player substituted

(*): Denotes player sent off

:: Squad list

D: Disciplinary

S: Suspended

*: Misses next match if booked

#: Suspended for at least one match

UCLQ: Current season total UEFA Champions League appearances in the qualifying rounds and play-offs only

UCL: Current season total UEFA Champions League appearances from group stage onwards prior to current matchday

UCL: Total appearances in the UEFA Champions League from 1992/93 season, group stage to final only

UEFA: All-time total appearances in UEFA club competition including qualifying

:: Disclaimer: Although UEFA has taken all reasonable care that the information contained within this document is accurate at the time of publication, no representation or guarantee (including liability towards third parties), expressed or implied, is made as to its accuracy, reliability or completeness. Therefore, UEFA assumes no liability for the use or interpretation of information contained herein. More information can be found in the competition regulations available on www.uefa.com.

Tactical Line-ups

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012

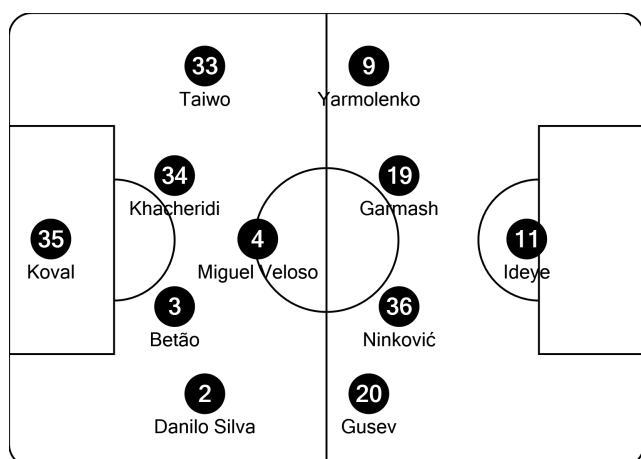
NSK Olimpiyskiy - Kyiv

FC Dynamo Kyiv

3 1st leg **1**

VfL Borussia Mönchengladbach

- 35 Maxym Koval (GK)
- 2 Danilo Silva
- 3 Betão
- 4 Miguel Veloso
- 9 Andriy Yarmolenko
- 11 Ideye Brown
- 19 Denys Garmash
- (C) 20 Oleh Gusev
- 33 Taye Taiwo
- 34 Yevhen Khacheridi
- 36 Miloš Ninković

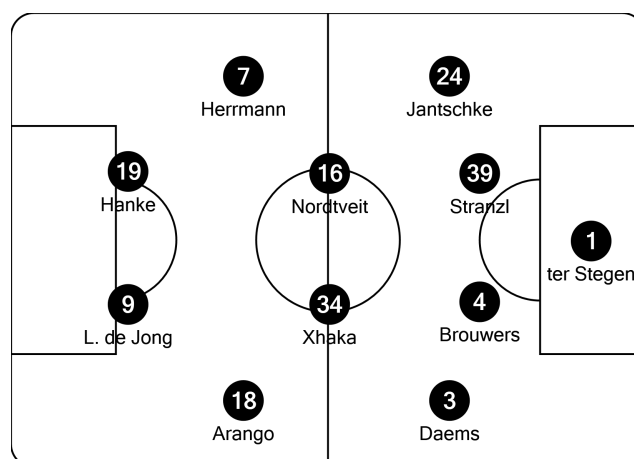


- 71 Denys Boyko (GK)
- 5 Ognjen Vukojević
- 13 Admir Mehmedi
- 15 Marco Ruben
- 21 Niko Kranjčar
- 37 Ayila Yussuf
- 85 Rafael Araujo

Coach:
Yuri Semin

Referee:
Craig Thomson (SCO)
Fourth official:
Graham Chambers (SCO)
UEFA delegate:
Sune Hellströmer (SWE)

- 1 Marc-André ter Stegen (GK)
- (C) 3 Filip Daems
- 4 Roel Brouwers
- 7 Patrick Herrmann
- 9 Luuk de Jong
- 16 Håvard Nordtveit
- 18 Juan Arango
- 19 Mike Hanke
- 24 Tony Jantschke
- 34 Granit Xhaka
- 39 Martin Stranzl



- 33 Christofer Heimeroth (GK)
- 5 Alexander Ring
- 6 Tolga Cigerci
- 10 Igor De Camargo
- 15 Álvaro Domínguez
- 17 Oscar Wendt
- 31 Branimir Hrgota

Coach:
Lucien Favre

Assistant referees:
Derek Rose (SCO)
Alasdair Ross (SCO)
Additional assistant referees:
Steven McLean (SCO)
Kevin Clancy (SCO)

Weather Conditions: Cloudy / Temperature: 16°C / Humidity: 72%

(C) Captain

(GK) Goalkeeper

(*) Misses next match if booked

19:44:56 CET
29 Aug 2012

Half Time Report

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012

NSK Olimpiyskiy - Kyiv

FC Dynamo Kyiv

3 1st leg 1

VfL Borussia Mönchengladbach

0

20.45

0

35 Maxym Koval (GK)
2 Danilo Silva
3 Betão
4 Miguel Veloso
9 Andriy Yarmolenko
11 Ideye Brown
19 Denys Garmash
(C) 20 Oleh Gusev
33 Taye Taiwo
34 Yevhen Khacheridi
36 Miloš Ninković

71 Denys Boyko (GK)
5 Ognjen Vukojević
13 Admir Mehmedi
15 Marco Ruben
21 Niko Kranjčar
37 Ayila Yussuf
85 Rafael Araujo

Coach:

Yuri Semín

Attempts total	2
Attempts on target	2
Saves	1
Corners	3
Offsides	5
Fouls committed	3
Fouls suffered	8
Free kicks to goal	0
Possession	40%
Ball in play	13'02"
Total ball in play	32'55"

Referee:

Craig Thomson (SCO)

Assistant referees:

Derek Rose (SCO)

Alasdair Ross (SCO)

Additional assistant referees:

Steven McLean (SCO)

Kevin Clancy (SCO)

Fourth official:

Graham Chambers (SCO)

UEFA delegate:

Sune Hellströmer (SWE)

(C) 1 Marc-André ter Stegen (GK)
3 Filip Daems
4 Roel Brouwers
7 Patrick Herrmann
9 Luuk de Jong
16 Hävard Nordtveit
18 Juan Arango
19 Mike Hanke
24 Tony Jantschke
34 Granit Xhaka
39 Martin Stranzl

33 Christofer Heimeroth (GK)
5 Alexander Ring
6 Tolga Cigerci
10 Igor De Camargo
15 Álvaro Domínguez
17 Oscar Wendt
31 Branimir Hrgota

Coach:

Lucien Favre

Attempts total	4
Attempts on target	1
Saves	2
Corners	3
Offsides	0
Fouls committed	9
Fouls suffered	3
Free kicks to goal	0
Possession	60%
Ball in play	19'53"
Total ball in play	32'55"

45'

1'32"

Full Time Report

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012

NSK Olimpiyskiy - Kyiv

FC Dynamo Kyiv

3 1st leg **1**

VfL Borussia Mönchengladbach

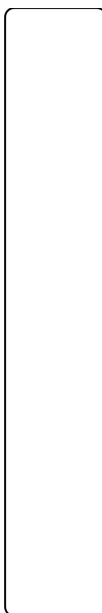
FC Dynamo Kyiv win 4 - 3 on Aggregate

1
(0)



half time

20.45



45'

1'32"



2
(0)

half time

35 Maxym Koval (GK)
2 Danilo Silva
3 Betão
4 Miguel Veloso
9 Andriy Yarmolenko
11 Ideye Brown
19 Denys Garmash
© 20 Oleh Gusev
33 Taye Taiwo
34 Yevhen Khacheridi
36 Miloš Ninković

71 Denys Boyko (GK)
5 Ognjen Vukojević
13 Admir Mehmedi
15 Marco Ruben
21 Niko Kranjčar
37 Ayila Yussuf
85 Rafael Araujo

© 1 Marc-André ter Stegen (GK)
3 Filip Daems
4 Roel Brouwers
7 Patrick Herrmann
9 Luuk de Jong
16 Håvard Nordtveit
18 Juan Arango
19 Mike Hanke
24 Tony Jantschke
34 Granit Xhaka
39 Martin Stranzl

33 Christofer Heimeroth (GK)
5 Alexander Ring
6 Tolga Cigerci
10 Igor De Camargo
15 Álvaro Domínguez
17 Oscar Wendt
31 Branimir Hrgota

Coach:

Yuri Semin

	Half	Full
Attempts total	2	7
Attempts on target	2	5
Saves	1	4
Corners	3	4
Offsides	5	8
Fouls committed	3	10
Fouls suffered	8	13
Free kicks to goal	0	1
Possession	40%	41%
Ball in play	13'00"	25'52"
Total ball in play	32'55"	63'42"

Referee:

Craig Thomson (SCO)

Assistant referees:

Derek Rose (SCO)

Alasdair Ross (SCO)

Additional assistant referees:

Steven McLean (SCO)

Kevin Clancy (SCO)

Fourth official:

Graham Chambers (SCO)

UEFA delegate:

Sune Hellströmer (SWE)

5 Ognjen Vukojević (in) (S)
36 Miloš Ninković (out) (S)

46'

59' (S) (in) (out) 31 Branimir Hrgota
19 Mike Hanke

63' (S) (in) (out) 5 Alexander Ring
7 Patrick Herrmann

5 Ognjen Vukojević (Y)

65'

69' (Y) 4 Roel Brouwers
72' (S) (in) (out) 10 Igor De Camargo
9 Luuk de Jong

34 Yevhen Khacheridi (O) (S)

70'

78' (S) 18 Juan Arango

11 Ideye Brown (S)

88'

90'

15 Marco Ruben (in) (S)
11 Ideye Brown (out) (S)

3'11"

(Y) 16 Håvard Nordtveit

Coach:

Lucien Favre

	Half	Full
Attempts total	4	13
Attempts on target	1	5
Saves	2	3
Corners	3	6
Offsides	0	0
Fouls committed	9	16
Fouls suffered	3	10
Free kicks to goal	0	0
Possession	60%	59%
Ball in play	19'55"	37'50"
Total ball in play	32'55"	63'42"

Attendance: 66,872

Goal (Y) Booked (R) Sent off (S) Substitution (P) Penalty (O) Owngoal (C) Captain (GK) Goalkeeper (*) Misses next match if booked

22:40:05 CET
29 Aug 2012

Player Summary Statistics

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012

NSK Olimpiyskiy - Kyiv

FC Dynamo Kyiv

VfL Borussia Mönchengladbach

	M	G	T	P	B	W	FC	FS	O	Y	R
Maxym Koval 35	94'43"										
Danilo Silva 2	94'43"						1				
Betão 3	94'43"										
Miguel Veloso 4	94'43"										
Andriy Yarmolenko 9	94'43"		1			1	1	2			
Ideye Brown 11	94'19"	1	2				1	2	4		
Denys Garmash 19	94'43"					1	3	3	1		
Oleh Gusev 20	94'43"		1				1	3	3		
Taye Taiwo 33	94'43"		1					2			
Yevhen Khacheridi 34	94'43"										
Miloš Ninković 36	46'32"						1	1			
Denys Boyko 71											
Ognjen Vukojević 5	48'11"						2			1	
Admir Mehmedi 13											
Marco Ruben 15	24"										
Niko Kranjčar 21											
Ayila Yussuf 37											
Rafael Araujo 85											

M	G	T	P	B	W	FC	FS	O	Y	R
94'43"										
94'43"						1	1			
94'43"						2			1	
64'16"		2				1				
73'16"					1	1				
94'43"						1	5		1	
94'43"	1	2			1	1	2			
59'38"					3	4				
94'43"						1				
94'43"					1	3	1			
94'43"							1			
30'27"					1	1				
21'27"		1			1					
35'05"										

1 ter Stegen Marc-André
 3 Daems Filip
 4 Brouwers Roel
 7 Herrmann Patrick
 9 de Jong Luuk
 16 Nordveit Håvard
 18 Arango Juan
 19 Hanke Mike
 24 Jantschke Tony
 34 Xhaka Granit
 39 Stranzl Martin
 33 Heimeroth Christoffer
 5 Ring Alexander
 6 Cigerci Tolga
 10 De Camargo Igor
 15 Domínguez Álvaro
 17 Wendt Oscar
 31 Hrgota Branimir

M Minutes played
B Attempts hitting bar
O Offsides

G Goals scored
W Other attempts off target
Y Yellow cards

T Attempts on target
FC Fouls committed
R Red cards

P Attempts hitting post
FS Fouls suffered

22:43:17 CET
 29 Aug 2012

Team statistics: Full time

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012


NSK Olimpiyskyi - Kyiv

FC Dynamo Kyiv


1 – 2

Mönchengladbach

FC Dynamo Kyiv win 4-3 on aggregate

88'  Ideye Brown

70'  Yevhen Khacheridi

78'  Juan Arango

1st half	2nd half	Total		1st half	2nd half	Total
			Scoring situations			
0	1	1	Goals scored	0	1	1
0	1	1	Goals scored (open play)	0	1	1
0	0	0	Goals scored (penalty)	0	0	0
0	0	0	Goals scored (direct from free-kick)	0	0	0
		0	Goals scored (penalty shootout)			0
2	5	7	Total attempts	4	9	13
2	3	5	Attempts on target	1	4	5
0	2	2	Attempts off target	3	5	8
0	0	0	Attempts blocked	0	0	0
0	1	1	Assists	1	2	3
3	1	4	Corners	3	3	6
5	3	8	Offsides	0	0	0
1	3	4	Saves	2	2	4
			Time			
46'31"	48'11"	94'42"	Total time played (mins)	46'31"	48'11"	94'42"
13'02"	12'50"	25'52"	Ball possession (mins)	19'53"	17'57"	37'50"
40%	42%	41%	Ball possession (%)	60%	58%	59%
			Distance & speed			
60,814	59,401	120,215	Distance covered (metres)	59,670	58,234	117,904
29.95	30.89	30.89	Top speed (km/h)	31.79	29.95	31.79
			Discipline			
0	1	1	Yellow cards	0	2	2
0	0	0	Red cards	0	0	0
3	7	10	Fouls committed	9	7	16
			Passing & solo runs			
246	172	418	Passes attempted	425	272	697
150	89	239	Passes completed	345	191	536
61%	52%	57%	Completion rate (%)	81%	70%	77%
38	41	79	Long passes attempted	53	62	115
19	15	34	Long passes completed	40	41	81
50%	37%	43%	Completion rate (%)	75%	66%	70%
138	94	232	Medium passes attempted	293	180	473
84	56	140	Medium passes completed	249	131	380
61%	60%	60%	Completion rate (%)	85%	73%	80%
70	37	107	Short passes attempted	79	30	109
47	18	65	Short passes completed	56	19	75
67%	49%	61%	Completion rate (%)	71%	63%	69%
11	13	24	Delivery/solo runs into the attacking third	34	31	65
5	9	14	Delivery/solo runs into the key area	17	15	32
0	6	6	Delivery/solo runs into the penalty area	8	0	8

Passing distribution

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012

NSK Olimpiyskiy - Kyiv

FC Dynamo Kyiv

1 - 2

VfL Borussia Mönchengladbach

FC Dynamo Kyiv win 4 - 3 on Aggregate



From	TP	To															Long		Medium		Short		Total		
		35	2	3	4	9	11	19	20	33	34	36	5	15	PC	PA	PC	PA	PC	PA	PC	PA	%		
Maxym Koval	35	94'43"		1	3	-	3	1	2	-	1	-	-	1	-	9	25	2	5	1	1	12	31	39%	
Daniilo Silva	2	94'43"	1		-	4	1	5	3	2	-	3	1	2	-	4	9	10	16	8	15	22	40	55%	
Betão	3	94'43"	1	1		6	1	1	3	-	7	2	2	1	-	4	7	17	24	4	5	25	36	69%	
Miguel Veloso	4	94'43"	2	6	8		2	1	5	4	4	1	5	1	-	7	12	24	36	8	13	39	61	64%	
Andriy Yarmolenko	9	94'43"	1	-	2	4		4	3	1	-	2	1	2	-	1	6	14	25	5	9	20	40	50%	
Ideye Brown	11	94'19"	-	-	1	5	2		2	3	-	1	-	-	-	0	0	9	18	5	9	14	27	52%	
Denys Garmash	19	94'43"	-	4	-	4	4	3		3	3	1	2	2	-	0	1	18	28	8	11	26	40	65%	
Oleh Gusev	20	94'43"	-	1	-	2	2	1	2		-	-	1	-	-	1	2	4	16	4	10	9	28	32%	
Taye Taiwo	33	94'43"	2	1	2	4	4	3	1	3		2	3	-	-	5	8	9	19	11	14	25	41	61%	
Yevhen Khacheridi	34	94'43"	2	4	2	2	5	1	3	4	-		-	1	-	1	4	19	25	4	5	24	34	71%	
Miloš Ninković	36	46'32"	-	-	1	3	1	1	-	1	6	-		-	-	1	1	7	10	5	9	13	20	65%	
Ognjen Vukojević	5	48'11"	-	1	-	2	-	2	2	-	1	2	-		-	1	4	7	10	2	6	10	20	50%	
Marco Ruben	15	24"														0	0	0	0	0	0	0	0	0%	
Total passes received:			9	19	19	36	25	23	26	21	22	14	15	10	0	34	79	140	232	65	107	239	418	57%	



From	TP	To															Long		Medium		Short		Total		
		1	3	4	7	9	16	18	19	24	34	39	5	10	31	PC	PA	PC	PA	PC	PA	PC	PA	%	
Marc-André ter Stegen	1	94'43"		-	7	-	1	3	2	-	5	4	8	1	-	-	12	18	18	19	1	2	31	39	79%
Filip Daems	3	94'43"	2		8	2	6	6	16	3	1	14	5	-	-	1	11	12	43	50	10	13	64	75	85%
Roel Brouwers	4	94'43"	7	14		3	2	7	5	-	3	7	6	1	-	-	4	6	47	54	4	4	55	64	86%
Patrick Herrmann	7	64'16"	-	2	-		7	3	3	2	3	2	2	-	-	-	3	5	18	27	3	5	24	37	65%
Luuk de Jong	9	73'16"	-	2	2	4		3	7	1	1	5	1	-	-	-	2	4	17	26	7	9	26	39	67%
Håvard Nordtveit	16	94'43"	1	6	5	5	5		4	4	15	18	7	1	1	-	9	14	55	67	8	10	72	91	79%
Juan Arango	18	94'43"	-	11	3	2	7	10		4	2	8	-	-	1	-	7	13	31	46	10	17	48	76	63%
Mike Hanke	19	59'38"	1	2	-	2	1	2	4		2	2	1	-	-	-	0	2	9	15	8	13	17	30	57%
Tony Jantschke	24	94'43"	3	2	6	8	1	17	7	1		6	5	4	-	-	7	8	45	53	8	13	60	74	81%
Granit Xhaka	34	94'43"	-	14	4	5	2	10	12	2	7		10	2	-	-	15	19	44	51	9	14	68	84	81%
Martin Stranzl	39	94'43"	4	1	8	6	4	13	3	4	9	4		1	-	-	8	9	45	53	4	5	57	67	85%
Alexander Ring	5	30'27"	-	-	-	-	-	3	-	-	2	2	1		-	1	1	3	7	8	1	1	9	12	75%
Igor De Camargo	10	21'27"	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-		-	1	1	0	1	0	0	1	2	50%
Branimir Hrgota	31	35'05"	-	-	-	-	-	1	-	3	-	-	-	-		-	1	1	1	3	2	3	4	7	57%
Total passes received:			18	54	43	37	36	78	64	21	53	72	46	10	2	2	81	115	380	473	75	109	536	697	77%

TP: Time played

PA: Passes attempted

PC: Passes completed

%: Passing success percentage

22:41:45 CET
29 Aug 2012

Tactical lineups: Full time

Play-off round 2nd leg - Wednesday 29 August 2012

NSK Olimpiyskiy - Kyiv

FC Dynamo Kyiv

1 - 2

VfL Borussia Mönchengladbach

FC Dynamo Kyiv win 4 - 3 on Aggregate

46' (In) 5 Vukojević / (Out) 36 Ninković
 30+3' (In) 15 Marco Ruben / (Out) 11 Ideye

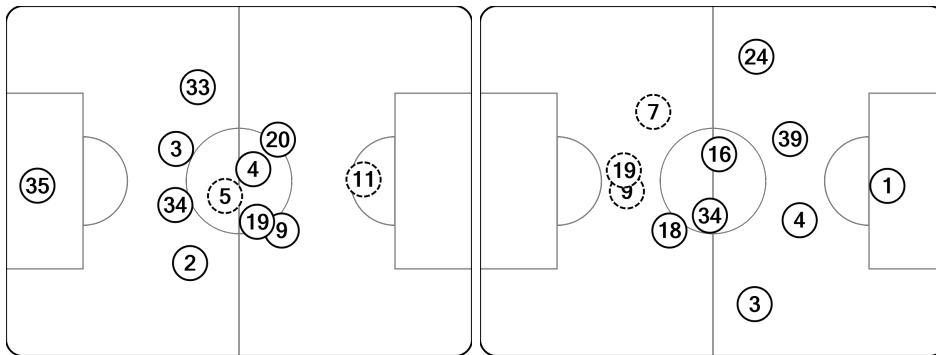
59' (In) 31 Hrgota / (Out) 19 Hanke
 63' (In) 5 Ring / (Out) 7 Herrmann
 72' (In) 10 De Camargo / (Out) 9 L. de Jong

Total time played: 94'43"
 41% - 25'52" Ball possession 59% - 37'50"

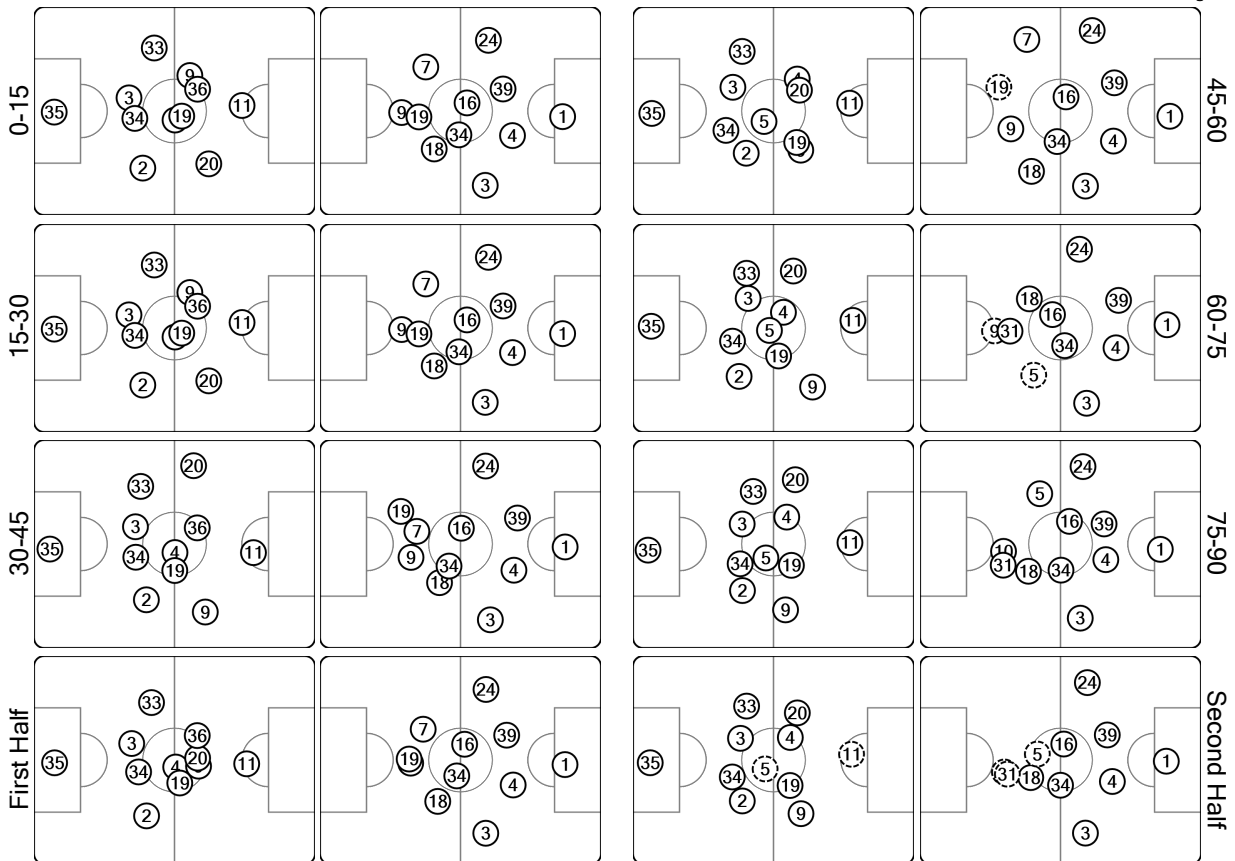
Actual formation


Direction of play --> <-- Direction of play

- Koval 35
- Daniilo Silva 2
- Betão 3
- Miguel Veloso 4
- Yarmolenko 9
- Brown 11
- Garmash 19
- Gusev 20
- Taiwo 33
- Khacheridi 34
- Ninković 36
- Vukojević 5
- Marco Ruben 15



- 1 ter Stegen
- 3 Daems
- 4 Brouwers
- 7 Herrmann
- 9 de Jong
- 16 Nordtveit
- 18 Arango
- 19 Hanke
- 24 Jantschke
- 34 Xhaka
- 39 Stranzi
- 5 Ring
- 10 De Camargo
- 31 Hrgota



 did not play the entire match  substitution  sent off

22:44:22 CET
 29 Aug 2012